SHARP

AQUOS

LC-70LE550U
LC-60LE550U

TÉLÉVISEUR ACL

MODE D'EMPLOI
FRANÇAIS

IMPORTANT : Veuillez lire ce mode d'emploi avant de commencer à utiliser l'appareil.

Accessoires fournis

Vérifiez si les accessoires suivants sont fournis avec l'appareil.

Télécommande (×1)
Page 9

Pile format « AA » (×2)
Page 10

Ensemble du socle (×1)
Page 7

Mode d'emploi
(×3 langues)

■ Guide de connexion (×1)

REMARQUE

- Utilisez toujours le cordon secteur fourni avec le téléviseur.
- Les illustrations de ce mode d'emploi sont présentées à titre explicatif et peuvent être légèrement différentes des accessoires réels.

- Les illustrations et le affichages à l'écran dans ce mode d'emploi sont présentés à titre explicatif et peuvent varier légèrement des opérations réelles.
- Les exemples utilisés dans ce mode d'emploi sont basés sur le modèle LC-60LE550U.

LC-70_60LE550U_F_00.indd 1 2012/12/06 16:47:04

IMPORTANT :
Pour faciliter la déclaration de perte ou de vol, veuillez noter les numéros de modèle et de série dans l'espace prévu à cet effet. Vous trouverez ces numéros à l'arrière et le côté droit du téléviseur.

N° de modèle :

N° de série :

INFORMATIONS IMPORTANTES

AVERTISSEMENT: POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE OU D'ÉLECTROCUTION, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

ATTENTION: AFIN DE RÉDUIRE LE RISQUE D'ÉLECTROCUTION, NE PAS RETIRER LE COUVERCLE (OU PANNEAU ARRIÈRE).
PAS DE PIÈCES RÉPARABLES PAR L'UTILISATEUR À L'INTÉRIEUR.
CONFIER TOUTE PROCÉDURE D'ENTRETIEN À UN PERSONNEL D'ENTRETIEN QUALIFIÉ.

Ce symbole (éclair dans un triangle équilatéral) avertit l'utilisateur de la présence dans le boîtier de l'appareil d'une « tension dangereuse » non isolée suffisamment élevée pour causer une électrocution aux personnes.

Ce symbole (point d'exclamation dans un triangle équilatéral) avertit l'utilisateur de la présence d'instructions d'utilisation et d'entretien (dépannage) importantes dans la documentation accompagnant l'appareil.

ATTENTION: POUR NE PAS RISQUER UNE ÉLECTROCUTION, PRÉSENTEZ LA FICHE AVEC SA LAME LA PLUS LARGE FACE À LA FENTE CORRESPONDANTE DE LA PRISE ET ENFONCEZ-LA À FOND.

AVERTISSEMENT: Les règles de la FCC stipulent que tout changement ou modification apporté(e) à cet appareil sans l'autorisation expresse du fabricant peut entraîner la révocation du droit de l'utilisateur d'utiliser cet appareil.

ATTENTION: Cet appareil est conforme aux règlements FCC lorsque des câbles et connecteurs blindés sont utilisés pour le brancher sur un autre appareil. Pour éviter les interférences électromagnétiques avec les appareils électriques comme les radios et les téléviseurs, utilisez des câbles et connecteurs blindés pour les connexions.

Imprimé au Mexique
TINS-F698WJN1
13P01-MX-NM

LC-70_60LE550U_F_00.indd 2 2012/12/28 11:27:17

INFORMATIONS IMPORTANTES

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ:
TÉLÉVISION À ÉCRAN À CRISTAUX LIQUIDES SHARP, MODÈLE LC-70LE550U/LC-60LE550U
Cet appareil est conforme à la partie 15 des règlements FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :
(1) l'appareil ne provoquera pas d'interférences nuisibles, et (2) il doit accepter les interférences reçues, y compris celles pouvant provoquer un fonctionnement indésiré.
PARTIE RESPONSABLE :
SHARP ELECTRONICS CORPORATION
Sharp Plaza, Mahwah, New Jersey 07495-1163
TEL: 1-800-BE-SHARP
Pour la clientèle commerciale : URL http://www.sharpusa.com

INFORMATION:
Cet appareil a été testé et trouvé conforme aux limites des appareils numériques de classe B, conformément à l'article 15 du règlement FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que de telles interférences ne se produisent pas pour une installation particulière. Si cet appareil provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou télévisée, ce qui peut être déterminé en mettant l'appareil hors et sous tension, vous êtes encouragé à essayer de corriger ces interférences à l'aide de l'une ou de plusieurs des mesures suivantes :
— Réorientez ou déplacez l'antenne réceptrice.
— Augmentez l'espace entre l'appareil et le récepteur.
— Connectez l'appareil sur une prise secteur appartenant à un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est connecté.
— Consultez votre revendeur ou un technicien radio/télévisé.

« Note à l'intention de l'installateur de télévision par câble : Nous attirons l'attention de l'installateur de télévision par câble sur l'article 820 du Code National de l'Électricité qui fournit des directives pour l'exécution correcte de la mise à la terre et spécifie notamment que la terre du câble doit être reliée au réseau de mise à la terre du bâtiment, le plus près possible du point d'entrée du câble. »

Ce produit est conforme à ENERGY STAR lorsque vous sélectionnez « Maison » pour « Emplacement TV ». Régler « Emplacement TV » sur « Maison » permet de mettre le téléviseur dans un état d'économie d'énergie pour une utilisation domestique.

Marques

- Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Les termes Dolby et le sigle double D sont des marques de commerce de Dolby Laboratories.

- Les termes HDMI et HDMI High Definition Multimedia Interface sont des marques commerciales ou déposées de HDMI Licensing LLC, aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.

- Les produits labellisés ENERGY STAR® sont conçus pour protéger l'environnement par un rendement énergétique supérieur.

LC-70_60LE550U_F_00.indd 3 2012/12/06 16:47:05

CHER CLIENT SHARP

Nous vous remercions pour votre achat de ce téléviseur à cristaux liquides Sharp. Pour en assurer la sécurité et le bon fonctionnement pendant de longues années, veuillez lire attentivement les consignes de sécurité importantes avant toute utilisation.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

L'électricité remplit de nombreuses fonctions utiles, mais si on l'utilise mal, elle peut occasionner des blessures et des dégâts matériels. Bien que la conception et la fabrication de ce produit aient été axées sur la sécurité, une mauvaise utilisation de l'appareil peut faire courir un risque d'électrocution et/ou d'incendie. Pour ne pas vous exposer à de tels dangers, respectez les consignes suivantes lorsque vous installez, utilisez ou nettoyez le téléviseur. Par mesure de sécurité et pour prolonger la durée de service de votre téléviseur à cristaux liquides, veuillez lire les précautions suivantes avant de l'utiliser :

1) Lisez ces instructions.
2) Conservez ces instructions.
3) Respectez les mises en garde.
4) Suivez toutes les instructions.
5) N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.
6) Nettoyez uniquement avec un chiffon sec.
7) Ne bloquez pas les ouvertures de ventilation. Installez l'appareil en respectant les instructions du fabricant.
8) N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur comme des radiateurs, des chauffages, des cuisinières ou d'autres appareils (y compris les amplificateurs) produisant de la chaleur.
9) Ne passez pas outre la caractéristique de sécurité de la fiche polarisée ou avec mise à la terre. Une fiche polarisée comprend deux lames dont une plus large que l'autre. Une fiche avec mise à la terre comprend deux lames et une troisième broche de terre. La lame la plus large ou la troisième broche est une mesure de sécurité. Si la fiche fournie ne rentre pas dans votre prise secteur, consultez un électricien pour remplacer la prise obsolète.
10) Assurez-vous que le cordon secteur ne puisse être piétiné ou pincé tout particulièrement au niveau des fiches, des prises de courant et aux points où il sort de l'appareil.
11) N'utilisez que des accessoires/fixations recommandés par le fabricant.
12) Placez l'appareil uniquement sur un chariot, un socle, un trépied, un support ou une table recommandé par le fabricant ou vendu avec l'appareil. Si vous utilisez un chariot, manoeuvrez avec précaution l'ensemble chariot/appareil afin d'empêcher toute blessure suite à un renversement.

13) Débranchez cet appareil pendant un orage ou lorsqu'il doit rester longtemps inutilisé.
14) Faites appel à un technicien qualifié pour tout dépannage. Un dépannage est requis lorsque l'appareil a été endommagé d'une façon ou d'une autre, comme lorsque le cordon secteur ou la fiche est endommagé, du liquide a été renversé sur l'appareil ou des objets sont tombés dans l'appareil, l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, l'appareil ne fonctionne pas normalement ou l'appareil est tombé.

Informations de sécurité supplémentaires

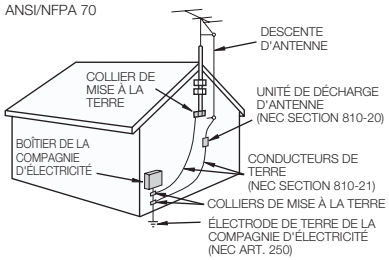
15) Alimentation électrique — Cet appareil ne doit être utilisé qu'avec l'alimentation spécifiée sur l'étiquette signalétique. En cas de doute sur le type de courant de votre domicile, consultez votre revendeur ou la compagnie d'électricité locale. Pour les appareils fonctionnant sur batteries ou sur tout autre type d'alimentation, consultez le mode d'emploi.
16) Surcharge électrique — Ne dépassez pas la capacité électrique des prises murales, des rallonges ou des prises de courant intégrales, ceci risquant de provoquer un incendie ou une électrocution.
17) Pénétration d'objets et de liquides — N'introduisez jamais d'objets par les orifices de cet appareil. Ils pourraient toucher des points sous tension et court-circuiter des pièces et provoquer ainsi un incendie ou une électrocution. Veillez également à ne jamais renverser de liquide dans l'appareil.
18) Dommages nécessitant une réparation — Dans les situations ci-dessous, débranchez l'appareil de la prise murale et faites appel à un technicien qualifié pour les réparations :
    a) si le cordon secteur ou la fiche est endommagée ;
    b) si du liquide a été renversé sur l'appareil ou si des objets sont tombés à l'intérieur ;
    c) si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'eau ;
    d) si l'appareil ne fonctionne pas normalement en suivant le mode d'emploi.
    Ne touchez qu'aux commandes indiquées dans le mode d'emploi. Un réglage incorrect d'autres commandes peut causer des dommages qui demanderont par la suite un travail intensif à un technicien qualifié.
    e) si l'appareil est tombé ou a été endommagé ;
    f) Si l'appareil présente des changements visibles de performances – Ceci indique la nécessité d'une inspection d'entretien.
19) Pièces de rechange — Si des pièces sont à remplacer, assurez-vous que le technicien utilise bien les pièces de rechange prescrites par le fabricant ou ayant les mêmes caractéristiques que les pièces d'origine. L'utilisation de pièces non autorisées peut occasionner un incendie, une électrocution et d'autres dangers.
20) Vérification de sécurité — Après un travail d'entretien ou de réparation, demandez au technicien d'effectuer les vérifications de sécurité nécessaires pour s'assurer que l'appareil est en bon état de fonctionnement.
21) Montage au plafond ou au mur—Si vous montez l'appareil au mur ou au plafond, observez la procédure d'installation recommandée par le fabricant.

LC-70_60LE550U_F.indb 4 2012/12/06 16:47:12

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- Mise à la terre de l'antenne extérieure — Si le téléviseur est raccordé à une antenne extérieure, assurez-vous que celle-ci est reliée à la terre afin de protéger le poste contre les sautes de tension et l'accumulation de charges électrostatiques. L'article 810 du Code national de l'électricité ANSI/NFPA 70 fournit des informations sur la mise à la terre correcte du mât d'antenne et de sa structure de support, la mise à la terre de la descente d'antenne à une unité de décharge d'antenne, le calibre des conducteurs, l'emplacement de l'unité de décharge d'antenne, le raccordement aux électrodes de terre et les conditions requises pour l'électrode de terre.

EXEMPLE DE MISE À LA TERRE D'UNE ANTENNE SELON LE CODE NATIONAL DE L'ÉLECTRICITÉ ANSI/NFPA 70


DESCENTE D'ANTENNE
COLLIER DE MISE À LA TERRE
UNITÉ DE DÉCHARGE D'ANTENNE (NEC SECTION 810-20)
BOÎTIER DE LA COMPAGNIE D'ÉLECTRICITÉ
CONDUCTEURS DE TERRE (NEC SECTION 810-21)
COLLIERS DE MISE À LA TERRE
ÉLECTRODE DE TERRE DE LA COMPAGNIE D'ÉLECTRICITÉ (NEC ART. 250)

NEC — CODE NATIONAL DE L'ÉLECTRICITÉ

- Eau et humidité — N'utilisez pas l'appareil à proximité de l'eau, près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier, d'une machine à laver, par exemple, ni dans un sous-sol humide ou à proximité d'une piscine.
- Support — Ne placez pas l'appareil sur un chariot, un support, un trépied ou une table instable. S'il est sur une base instable, l'appareil peut tomber et provoquer des blessures corporelles graves ou être endommagé. Utilisez uniquement un chariot, un support, un trépied ou une table recommandés par le fabricant ou vendus avec l'appareil. Pour monter l'appareil sur un mur, suivez les instructions du fabricant. N'utilisez que du matériel recommandé par ce dernier.
- Sélection de l'emplacement — Sélectionnez un emplacement bien aéré et éloigné de la lumière directe du soleil.
- Ventilation — Les évents et autres ouvertures du coffret sont destinés à la ventilation. Ne les recouvrez pas et ne les bloquez pas car une ventilation insuffisante risque de provoquer une surchauffe et/ou de réduire la durée de vie de l'appareil. Ne placez pas l'appareil sur un lit, un sofa, un tapis ou une autre surface similaire risquant de bloquer les ouvertures de ventilation. Ce produit n'est pas conçu pour être encastré ; ne le placez pas dans des endroits clos comme une bibliothèque ou une étagère, sauf si une ventilation adéquate est prévue ou si les instructions du fabricant sont respectées.
- Le panneau à cristaux liquides de cet appareil est en verre. Il peut donc se briser s'il tombe ou s'il subit un choc. Veillez à ne pas vous blesser avec des morceaux de verre si le panneau à cristaux liquides venait à se briser.
- Sources de chaleur — Éloignez l'appareil des sources de chaleur comme les radiateurs, les chauffages et les autres appareils produisant de la chaleur (y compris les amplificateurs).
- Le panneau à cristaux liquides est un appareil de très haute technologie avec 2 073 600 pixels qui vous offre une très grande finesse de détail.
  Un petit nombre de pixels non actifs peuvent occasionnellement apparaître à l'écran sous forme de point fixe bleu, vert ou rouge. Notez que cela n'affecte en rien les performances de l'appareil.
- Foudre — Pour mieux protéger ce téléviseur pendant un orage ou lorsqu'il doit rester longtemps sans surveillance et inutilisé, débranchez-le de la prise murale et déconnectez l'antenne. Ceci l'empêchera d'être endommagé par la foudre ou les surtensions de la ligne électrique.
- Lignes électriques — L'antenne extérieure ne doit pas se trouver à proximité de lignes électriques aériennes ou d'autres circuits d'éclairage ou de distribution électrique. Elle ne doit pas non plus être installée sur une position d'où elle pourrait tomber sur ces lignes ou circuits. Lors de l'installation d'une antenne extérieure, toutes les précautions doivent être prises pour ne pas toucher ces lignes ou circuits électriques. Tout contact avec eux pourrait être mortel.
- Ne placez pas de bougies ni de flammes nues sur le téléviseur ou à sa proximité, afin d'éviter les incendies.
- Afin d'empêcher tout incendie ou électrocution, ne placez pas le cordon secteur sous l'ensemble du téléviseur ou autres objets volumineux.
- N'affichez pas une image fixe pendant un période prolongée, sous peine de laisser un traînage à l'écran.
- Pour éviter les incendies ou les électrocutions, veillez à ne pas éclabousser ni faire tomber de l'eau sur cet appareil. Ne placez jamais d'objets remplis de liquide, comme des vases, sur l'appareil.
- N'introduisez pas d'objets étrangers dans le produit. L'introduction d'objets dans les évents ou dans d'autres ouvertures pourrait provoquer un incendie ou un choc électrique. Faites particulièrement attention lorsque vous utilisez le produit à proximité d'enfants.

Précautions lors du transport du téléviseur

- Lors du transport du téléviseur, ne le transportez jamais en le tenant ou en faisant pression sur l'écran. Veillez à toujours le transporter à deux, en le tenant à deux mains — une main de chaque côté du téléviseur.

Entretien du coffret

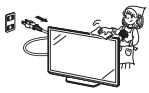
- Utilisez un chiffon doux (en coton, en flanelle, etc.) et essuyez délicatement la surface du coffret.
- L'utilisation d'un chiffon abrasif (chiffon sous forme de feuille humide/sec, etc.) peut déformer les composants du coffret de l'unité principale.
- Essuyer avec un chiffon rêche ou avec force risque de rayer la surface du coffret.
- Si le coffret est très sale, essuyez avec un chiffon doux (en coton, en flanelle, etc.) humidifié à l'aide d'un détergent neutre dilué avec de l'eau et bien essoré, puis essuyez avec un chiffon sec.
- Évitez d'utiliser de la benzine, un diluant ou d'autres solvants, car ils pourraient déformer le coffret et provoquer l'écaillage de la peinture.
- N'appliquez pas d'insecticides ni d'autres liquides volatiles.
  De même, ne laissez pas le coffret en contact avec du caoutchouc ou des appareils en vinyle pendant longtemps. Les plastifiants à l'intérieur du plastique peuvent provoquer des déformations du coffret et l'écaillage de la peinture.

LC-70_60LE550U_F.indb 5 2012/12/06 16:47:12

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Entretien du panneau à cristaux liquides

- Mettez l'alimentation principale hors tension et débranchez le cordon secteur de la prise murale avant la manipulation.
- Essuyez délicatement la surface du panneau d'affichage à l'aide d'un chiffon doux (en coton, en flanelle, etc.). Pour protéger le panneau d'affichage, n'utilisez pas de chiffon sale, de nettoyants liquides ni chiffon imprégné de produit chimique (chiffon sous forme de feuille humide/sec, etc.). Ceci pourrait endommager la surface du panneau d'affichage.
- Essuyer avec un chiffon rêche ou avec force risque de rayer la surface du panneau.
- Utilisez un chiffon doux et mouillé pour essuyer délicatement le panneau d'affichage s'il est vraiment sale. (Frotter fort risque de rayer la surface du panneau.)
- Si le panneau est poussiéreux, utilisez une brosse antistatique en vente dans le commerce pour le nettoyer.



- Pour éviter tout risque de rayer le cadre ou l'écran, veuillez utiliser un chiffon doux et non-pelucheux pour le nettoyage. Des chiffons de nettoyage approuvés sont disponibles directement auprès de Sharp, par paquet d'une (00Z-LCD-CLOTH) ou de trois (00Z-LCD-CLOTH-3) unités. APPELEZ le (905)568-7140 ou CONSULTEZ le site http://www.sharp.ca pour les commander.

LA SÉCURITÉ DES ENFANTS:

L'IMPORTANCE D'UN EMPLACEMENT APPROPRIÉ POUR LE TÉLÉVISEUR

L'INDUSTRIE DE L'ÉLECTRONIQUE GRAND PUBLIC EST SOUCIEUSE DE VOTRE SÉCURITÉ

- Les fabricants, les détaillants et l'industrie de l'électronique grand public dans son ensemble sont déterminés à faire en sorte que le divertissement domestique soit sûr et plaisant.
- Alors que vous vous divertissez devant la télévision, n'oubliez pas que tous les téléviseurs, neufs comme anciens, doivent être : soit positionnés sur un socle approprié, soit installés selon les recommandations spécifiques du fabricant. Les téléviseurs placés de façon non appropriée sur des commodes, des bibliothèques, des étagères, des bureaux, des haut-parleurs, des armoires, des chariots, etc. peuvent tomber et entraîner des blessures.

RESTER À L'ÉCOUTE DE LA SÉCURITÉ

- Respectez **TOUJOURS** les recommandations du fabricant pour une installation sûre de votre téléviseur.
- Lisez et suivez **TOUJOURS** toutes les instructions données pour un bon usage de votre téléviseur.
- Ne permettez **JAMAIS** aux enfants de grimper ou de jouer sur le téléviseur ou le meuble sur lequel le téléviseur est placé.
- Ne placez **JAMAIS** le téléviseur sur un meuble pouvant facilement être utilisé comme marche-pied, telle qu'une commode par exemple.
- Installez **TOUJOURS** le téléviseur à un endroit où il ne peut pas être poussé, tiré ou renversé.
- Faites **TOUJOURS** passer les prises et câbles connectés au téléviseur à un endroit où ils ne pourront pas faire trébucher quelqu'un ou encore où ils ne pourront pas être tirés ou attrapés.

FIXATION DU TÉLÉVISEUR SUR LE MUR OU LE PLAFOND

- Contactez **TOUJOURS** votre revendeur pour une installation professionnelle au moindre doute quant à votre capacité à fixer le téléviseur de manière sûre.
- Utilisez **TOUJOURS** un support recommandé par le fabricant du téléviseur et dont la sécurité a été certifiée par un laboratoire indépendant (tel que UL, CSA, ETL).
- Suivez **TOUJOURS** toutes les instructions fournies par les fabricants du téléviseur et du support.
- Assurez-vous **TOUJOURS** que le mur ou le plafond sur lequel vous fixez le téléviseur est approprié. Certains supports ne sont pas conçus pour être fixés aux murs ou aux plafonds ayant une armature en acier ou construits avec des parpaings. En cas de doute, contactez un installateur professionnel.
- Les téléviseurs peuvent être lourds. Deux personnes minimum sont nécessaires pour la fixation au mur ou au plafond.

DÉPLACER UN ANCIEN TÉLÉVISEUR DANS VOTRE MAISON

- Nombreuses sont les personnes déplaçant leur ancien téléviseur CRT dans une autre pièce de la maison après l'achat d'un téléviseur à écran plat. Une attention particulière doit être portée au nouvel emplacement d'un ancien téléviseur CRT.
- Placez **TOUJOURS** votre ancien téléviseur CRT sur un meuble solide et adapté à la taille et au poids du téléviseur.
- Ne placez **JAMAIS** votre ancien téléviseur CRT sur une commode dont les enfants sont susceptibles d'utiliser les tiroirs pour grimper.
- Assurez-vous **TOUJOURS** que votre ancien téléviseur CRT ne dépasse pas le bord de votre meuble.

CE.org/safety

CEA Consumer Electronics Association

LC-70_60LE550U_F_01.indd 6 2012/12/07 18:40:28

RÉFÉRENCE RAPIDE

Fixation du socle

- Avant de poser le socle, mettez le téléviseur hors tension et débranchez le cordon secteur.
- Avant de procéder aux opérations, étendez un rembourrage sur la surface de travail pour y placer le téléviseur. Ceci lui évitera d'être endommagé.

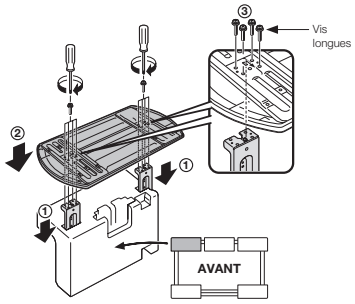
ATTENTION

- **Fixez le socle dans le bon sens.**
- **Ne retirez pas le socle du téléviseur, sauf si vous utilisez l'applique pour montage mural en option pour le monter.**
- **Suivez attentivement les instructions. Un montage incorrect du socle peut entraîner la chute du téléviseur.**
- **Après avoir fixé le socle au téléviseur, ne tenez pas le socle lorsque vous posez, installez, déplacez ou fixez le téléviseur.**

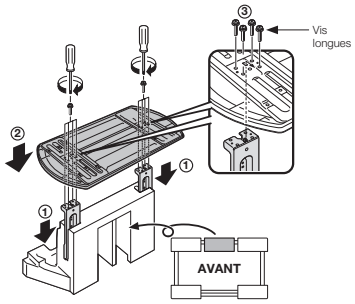
1 Confirmez que 12 vis (8 vis longues et 4 vis courtes) sont fournies avec le socle.

2 ① Posez le pied pour l'ensemble du socle sur la mousse polystyrène.
② Fixez la base au pied.
③ Insérez et serrez les 8 vis dans les 8 orifices sur la partie inférieure de la base.
- Maintenez fermement le socle d'une main, puis serrez les vis.

■ **LC-70LE550U**

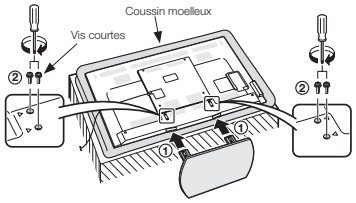


■ **LC-60LE550U**



3 ① Insérez le socle dans les ouvertures sous le téléviseur.
- Assurez-vous que le support est fermement inséré dans le téléviseur. Si ce n'est pas le cas, le téléviseur pourrait s'incliner.

② Insérez et serrez les 4 vis dans les 4 orifices au dos du téléviseur.



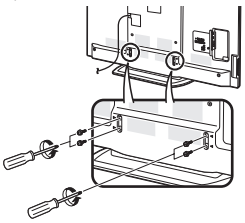
Dépose du socle

- Avant de déposer le socle, mettez le téléviseur hors tension et débranchez le cordon secteur.

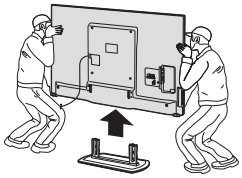
ATTENTION

- **Ne retirez pas le socle du téléviseur, sauf si vous utilisez l'applique pour montage mural en option pour le monter.**

1 Desserrez les quatre vis utilisées pour maintenir le socle en place.

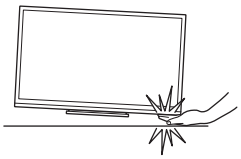


2 Détachez le socle du téléviseur.



REMARQUE

- Lors de l'installation, faites attention de ne pas vous coincer les doigts entre le téléviseur et le sol.



LC-70_60LE550U_F_01.indd 7 2012/12/12 13:55:48

Montage du téléviseur sur un mur

ATTENTION

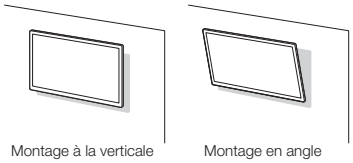
- **Ce téléviseur doit être installé sur un mur uniquement avec l'applique pour montage mural AN-52AG4 (SHARP). Une installation instable et un risqué de blessures graves pourraient résulter de l'utilisation d'autres appliques pour montage mural.**
- **L'installation du téléviseur demande une qualification spéciale et ne devra être exécutée que par un personnel d'entretien qualifié. Nous vous conseillons de ne pas effectuer vous-même ce travail. SHARP décline toute responsabilité en cas de montage défectueux pouvant provoquer un accident ou des blessures.**

Utilisation de l'applique en option pour monter le téléviseur

- Vous pouvez faire appel à un technicien de service qualifié et utiliser l'applique AN-52AG4 en option pour monter le téléviseur sur un mur.
- Lisez attentivement les instructions accompagnant l'applique avant de commencer les travaux.

Suspension au mur

Applique pour montage mural AN-52AG4.
(Reportez-vous aux instructions de l'applique pour les détails.)



Montage à la verticale Montage en angle

A propos du réglage de l'angle du téléviseur

AN-52AG4

LC-70LE550U

- Le centre de l'affichage : $^{25}/_{64}$ pouce (10 mm) au-dessus de la position « c ».

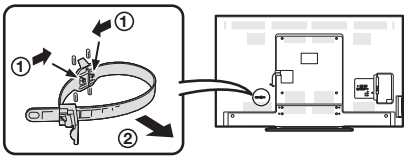
LC-60LE550U

- La position « e » se trouve au centre de l'affichage.

- Consultez le mode d'emploi de AN-52AG4 pour les détails.

REMARQUE

- En raison de la configuration des prises sur ce téléviseur, lors du montage au mur de ce modèle, assurez-vous de laisser un espace suffisant entre le mur et le téléviseur pour faire passer les câbles.
- Avant toute installation du téléviseur au mur, retirer le support du cordon secteur à l'arrière du téléviseur, puis utiliser les vis fournies avec l'applique pour montage mural pour la fixer à l'arrière du téléviseur.



Accessoire en option

L'accessoire en option de la liste est disponible pour ce téléviseur à écran à cristaux liquides.
Vous les trouverez chez votre revendeur le plus proche.

- D'autres accessoires en option peuvent être disponibles dans un proche avenir. Lors de vos achats, lisez le catalogue le plus récent pour la compatibilité et vérifiez la disponibilité des accessoires.

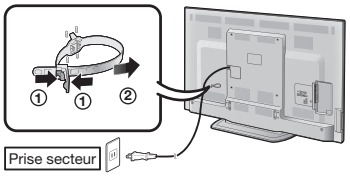
Désignation	Numéro de modèle
Applique pour montage mural	AN-52AG4

LC-70_60LE550U_F_01.indd 8 2012/12/12 13:55:49

CONSEILS POUR UNE INSTALLATION RAPIDE

1 Fixez votre antenne au dos du téléviseur. (Voir page 10.)

2 Branchez la fiche secteur pour le téléviseur dans la prise secteur.

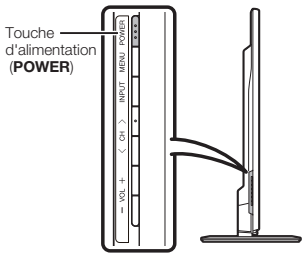


- Placez le téléviseur près de la prise secteur et gardez la fiche du cordon secteur à proximité.

REMARQUE

- **POUR ÉVITER LES RISQUES D'ÉLECTROCUTION, NE TOUCHEZ PAS LES PIÈCES NON-ISOLÉES DES CÂBLES LORSQUE LE CORDON SECTEUR EST BRANCHÉ.**

3 Lorsque vous allumez le téléviseur pour la première fois, appuyez sur **POWER** sur le téléviseur.



4 Introduisez les piles dans la télécommande. (Voir page 10.)

REMARQUE

- Le haut-parleur ne peut pas être séparé du téléviseur.
- L'angle du téléviseur ne peut pas être ajusté.

Expérience d'images HD

Un téléviseur haute définition sans source HD n'est qu'un téléviseur ordinaire.
Pour profiter d'images HD sur le téléviseur, vous devez bénéficier d'une programmation HD depuis l'une des sources suivantes :

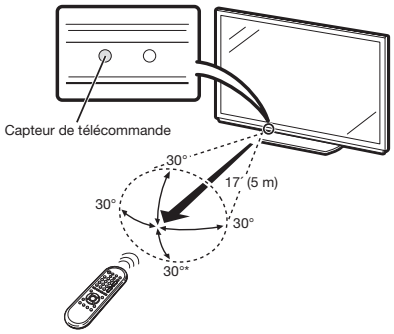
- Diffusion hertzienne via une antenne HD de qualité
- Abonnement câble/satellite HD
- Équipement externe compatible HD

REMARQUE

- Pour de plus amples informations sur la mise à jour vers une programmation HD, consultez votre prestataire de service par câble/satellite.

Utilisation de la télécommande

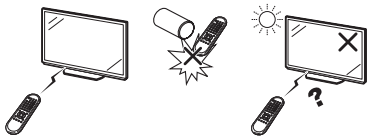
Utilisez la télécommande en la dirigeant vers le capteur de télécommande du téléviseur. Les objets placés entre la télécommande et le capteur de télécommande risquent d'empêcher le bon fonctionnement des appareils.



* L'angle est de 8° lorsque le socle est fixé.

■ Précautions relatives à la télécommande

- N'exposez pas la télécommande à des chocs. Ne l'exposez pas non plus à des liquides et ne la placez pas dans des endroits très humides.
- N'installez pas et n'exposez pas la télécommande directement au soleil. La chaleur peut provoquer la déformation de la télécommande.
- La télécommande risque de ne pas fonctionner normalement si le capteur de télécommande du téléviseur est directement exposé au soleil ou sous un éclairage violent. Dans ce cas, changez l'angle de l'éclairage ou du téléviseur, ou utilisez la télécommande en vous rapprochant du capteur de télécommande.



IMPORTANT:
SI L'UNITÉ NE SE MET PAS SOUS TENSION - DÉBRANCHEZ LE TÉLÉVISEUR DE LA PRISE SECTEUR ET RÉPÉTEZ LES ÉTAPES DE L'INSTALLATION.

SI LE TÉLÉVISEUR NE SE MET TOUJOURS PAS SOUS TENSION, CONTACTEZ-NOUS AU 1-800-BE-SHARP.

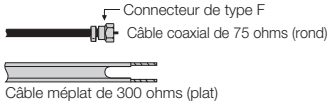
LC-70_60LE550U_F.indb 9 2012/12/06 16:47:13

Préparatifs

Antennes

Pour obtenir des images plus nettes, utilisez une antenne externe. Ce qui suit est une brève explication des types de raccordements utilisés pour le câble coaxial. Si votre antenne externe est dotée d'un câble coaxial de 75 ohms avec un connecteur de type F, branchez-la dans la prise d'antenne à l'arrière du téléviseur.

1. Une antenne de 75 ohms comporte généralement un câble rond avec un connecteur de type F qui peut être facilement raccordé sans outils à la borne (en vente dans le commerce).
2. Une antenne de 300 ohms comporte un câble plat à deux conducteurs « câble méplat » pouvant être raccordé à une borne de 75 ohms par l'intermédiaire d'un adaptateur 300/75 ohms (en vente dans le commerce).



REMARQUE **Le connecteur de type F doit être serré manuellement.**

Lors du raccordement du câble RF sur le téléviseur, ne serrez pas le connecteur de type F avec des outils. Si des outils sont utilisés, ceci risque d'endommager le téléviseur (dommage du circuit interne, par ex.).

Raccordement du câble d'antenne

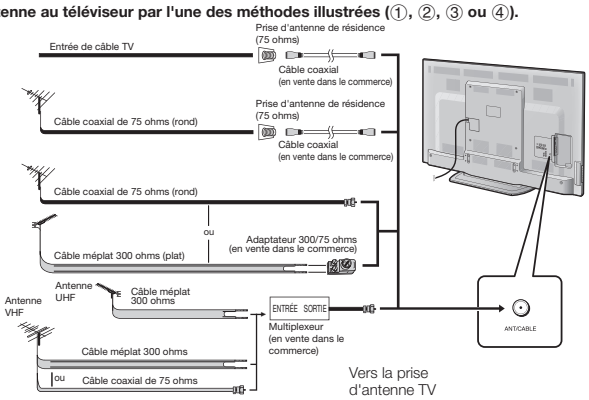
- **Raccordez le câble d'antenne au téléviseur par l'une des méthodes illustrées (①, ②, ③ ou ④).**

① **Câble sans convertisseur CATV**

② **Antenne VHF/UHF**

③ **Antenne mixte VHF/ UHF**

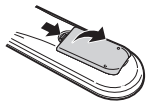
④ **Antenne séparée VHF/ UHF**


Entrée de câble TV
Prise d'antenne de résidence (75 ohms)
Câble coaxial (en vente dans le commerce)
Câble coaxial de 75 ohms (rond)
ou
Câble méplat 300 ohms (plat)
Adaptateur 300/75 ohms (en vente dans le commerce)
Antenne UHF
Antenne VHF
Câble méplat 300 ohms
ENTRÉE SORTIE
Multiplexeur (en vente dans le commerce)
Câble méplat 300 ohms
ou
Câble coaxial de 75 ohms
Vers la prise d'antenne TV
ANT/CABLE

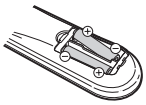
Mise en place des piles dans la télécommande

Si la télécommande ne contrôle plus les fonctions du téléviseur, remplacez les piles dans la télécommande.

1 Ouvrez le couvercle des piles.

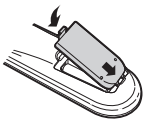


2 Insérez les deux piles format « AA » (fournies avec l'appareil).



- Placez les piles en faisant correspondre leurs bornes avec les indications (+) et (−) dans le compartiment.

3 Refermez le couvercle.



ATTENTION

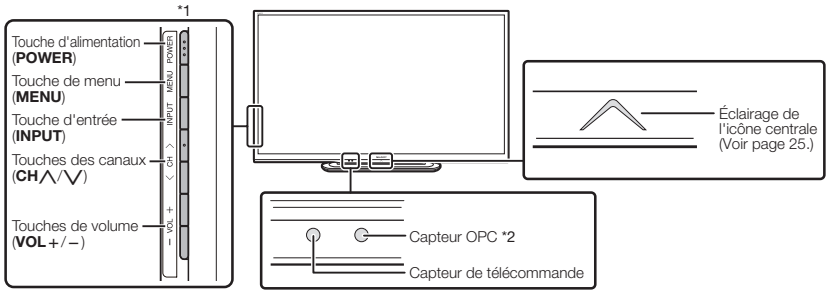
Une utilisation incorrecte des piles peut provoquer des fuites ou une explosion. Veillez à suivre les instructions ci-dessous.

- N'utilisez pas ensemble des piles de types différents. Les autres piles ont des caractéristiques différentes.
- N'utilisez pas ensemble des piles usagées et neuves. Ceci peut raccourcir la durée de vie des piles neuves ou provoquer des fuites des piles usagées.
- Retirez les piles dès qu'elles sont usées. Le contact avec la peau de produits chimiques s'écoulant d'une pile peut provoquer une allergie. En cas de fuite, essuyez soigneusement avec un chiffon.
- Les piles fournies avec l'appareil peuvent avoir une durée de vie plus courte que prévue en raison des conditions de stockage.
- Si vous n'avez pas l'intention d'utiliser la télécommande pendant une période prolongée, retirez les piles.

LC-70_60LE550U_F.indb 10 2012/12/06 16:47:13

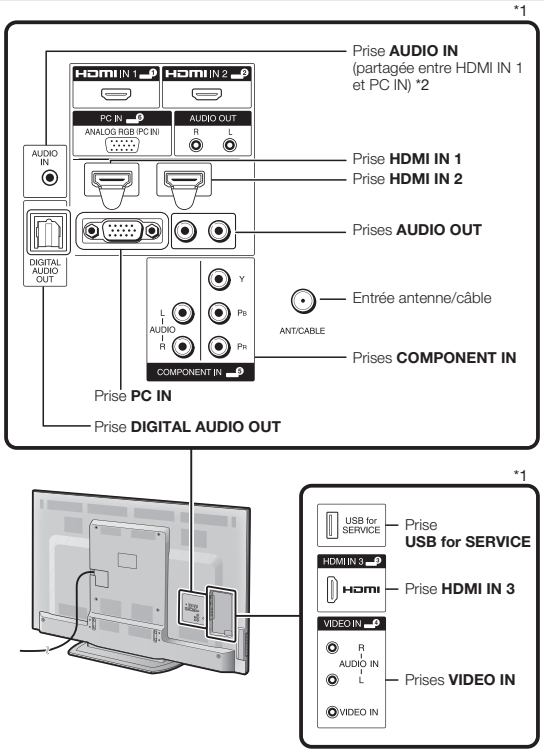
Nomenclature

Téléviseur (avant/côté)



*1 Voir pages 13 et 18 pour l'utilisation des touches.
*2 OPC : Contrôle optique d'image (Voir page 19.)

Téléviseur (arrière)



*1 Voir page 12 pour le raccordement d'un appareil externe.
*2 Voir page 21 pour les détails sur la fonction de Sélection Audio PC.

LC-70_60LE550U_F.indb 11 2012/12/06 16:47:13

Connexion à un appareil externe

Vous pouvez raccorder différents types d'appareil externe à votre téléviseur. Pour regarder des images d'une source externe, sélectionnez la source d'entrée à partir de **INPUT** sur la télécommande ou sur le téléviseur. (Voir page 16.)
Pour connecter le téléviseur à un équipement externe, utilisez les câbles disponibles commercialement.
• Les illustrations des prises sont fournies à titre d'exemple et peuvent légèrement varier sur les produits réels.

ATTENTION
• Pour protéger l'appareil, éteignez toujours le téléviseur avant de raccorder un appareil externe.
• Reportez-vous aux modes d'emploi appropriés (lecteur de disque Blu-ray, etc.) avant de procéder aux raccordements.

■ **Raccordement d'un lecteur de disque Blu-ray, lecteur DVD, boîtier décodeur de réception par câble/ satellite, magnétoscope, console de jeu ou caméscope**

Qualité HD

Qualité standard

Prise sur appareil externe	Câble	Prise sur le téléviseur
HDMI DVI OUT AUDIO OUT	Câble certifié HDMI ou Câble de conversion DVI-HDMI Câble avec mini-prise stéréo ø 3,5 mm	**HDMI IN 1, 2 ou 3** *1 *2 *3 **AUDIO IN**
Y PB PR COMPONENT OUT L R AUDIO OUT	Câble vidéo composante Câble audio	**COMPONENT IN** *3
VIDEO OUT L AUDIO R OUT	Câble AV	**VIDEO IN**

*1 Format audio pris en charge : PCM linéaire, taux d'échantillonnage 32/44,1/48 kHz.
*2 Lorsque vous utilisez un câble de conversion DVI-HDMI, il est préférable d'utiliser une connexion audio analogique. Dans ce cas, outre la connexion d'un câble de conversion DVI-HDMI sur la prise HDMI IN 1, connectez un câble avec mini-prise stéréo ø 3,5 mm sur la prise AUDIO IN et réglez « Sélection Audio PC » sur « HDMI1 ». (Voir page 21.)
*3 Pour bénéficier de toutes les fonctionnalités de l'affichage 1080p, branchez l'appareil externe au moyen d'un câble certifié HDMI ou câble composantes et réglez l'appareil sur la sortie 1080p.

■ **Raccordement d'un amplificateur audio**

Prise sur appareil externe	Câble	Prise sur le téléviseur
DIGITAL AUDIO INPUT	Câble à fibre optique	**DIGITAL AUDIO OUT** *4
L R AUDIO INPUT	Câble audio	**AUDIO OUT** *5

*4 La prise DIGITAL AUDIO OUT ne restitue pas les signaux audio de l'appareil externe raccordé aux prises HDMI IN. Dans ce cas, les connexions audio analogiques se font par les prises AUDIO OUT.
*5 Voir page 25 pour les détails sur la fonction de sélection de la sortie.

■ **Raccordement d'un ordinateur**

Prise sur l'ordinateur	Câble	Prise sur le téléviseur
ANALOG RGB AUDIO OUT	Câble RVB analogique (Câble D-sub 15 broches ou câble VGA) Câble avec mini-prise stéréo ø 3,5 mm	**PC IN** *6 **AUDIO IN**
HDMI DVI OUT AUDIO OUT	Câble certifié HDMI ou Câble de conversion DVI-HDMI Câble avec mini-prise stéréo ø 3,5 mm	**HDMI IN 1, 2 ou 3** *7 **AUDIO IN**

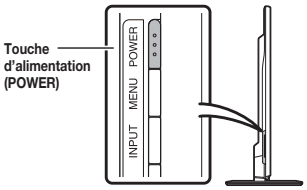
*6 Lors de la connexion d'un ordinateur à PC IN, réglez « Sélection Audio PC » sur « PC IN ». (Voir page 21.)
*7 Selon la carte, il est possible que seuls des signaux vidéo puissent être envoyés sur la sortie. Dans ce cas, outre la connexion d'un câble certifié HDMI sur la prise HDMI IN 1, connectez un câble avec mini-prise stéréo ø 3,5 mm sur la prise AUDIO IN et réglez « Sélection Audio PC » sur « HDMI1 ». (Voir page 21.)

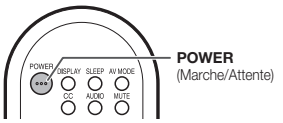
REMARQUE
• Les prises HDMI IN ne prennent en charge que le signal numérique.
• Reportez-vous à la page 28 pour la liste des signaux d'ordinateur compatibles avec le téléviseur.

LC-70_60LE550U_F_01.indd 12 2012/12/28 11:45:23

Pour regarder la télévision

Mise sous/hors tension





Appuyez sur la touche d'alimentation (**POWER**) sur le téléviseur ou sur la télécommande pour le mettre sous tension.

REMARQUE

- L'installation initiale démarre lorsque le téléviseur est mis sous tension pour la première fois. Si le téléviseur a déjà été mis sous tension, l'installation initiale n'a pas lieu. Pour changer les réglages de l'installation initiale, procédez « Autoinstallation » dans le menu Installation à la page 21.

Appuyez de nouveau sur la touche d'alimentation (**POWER**) sur le téléviseur ou sur la télécommande pour l'éteindre.

- Le téléviseur entre en attente et l'image à l'écran disparaît.

REMARQUE

- Si vous prévoyez de ne pas utiliser le téléviseur pendant une période prolongée, veillez à retirer le cordon secteur de la prise secteur.
- Une faible quantité d'électricité est consommée même lorsque le téléviseur est mis hors tension.

Installation initiale

Lorsque vous mettez le téléviseur sous tension pour la première fois, il mémorise automatiquement les canaux de télévision de la région où vous habitez. Procédez aux étapes suivantes avant d'appuyer sur **POWER** de la télécommande.

1. Introduisez les piles dans la télécommande. (Voir page 10.)
2. Branchez le câble d'antenne sur le téléviseur. (Voir page 10.)
3. Branchez le cordon secteur dans la prise secteur. (Voir page 9.)

Langue (Réglage de la langue)

Sélectionnez parmi 3 langues : anglais, français et espagnol.

1 Appuyez sur ◀/▶ pour sélectionner la langue désirée sur la liste à l'écran, et appuyez ensuite sur **ENTER**.

Emplacement TV

Sélectionnez « Maison » ou « Magasin » comme emplacement d'installation du téléviseur. Ce produit est conforme à ENERGY STAR avec le réglage par défaut du mode Maison.

2 Appuyez sur ◀/▶ pour sélectionner « Maison » ou « Magasin », et appuyez ensuite sur **ENTER**.

Maison : MODE AV est réglé sur « STANDARD (ENERGY STAR) ».
Magasin : MODE AV est réglé sur « DYNAMIQUE (Fixé) ».

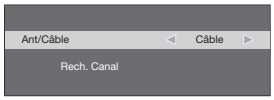
REMARQUE

- La qualification ENERGY STAR est basée sur le MODE AV « STANDARD (ENERGY STAR)».

Ant/Câble (Réglage de l'antenne)

Vérifiez le type de branchement qui est effectué avec votre téléviseur « Ant » ou « Câble ».

3 Appuyez sur ◀/▶ pour sélectionner « Ant » ou « Câble », et appuyez ensuite sur **ENTER**.

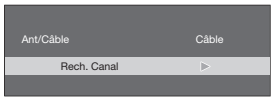


Rech. Canal (Recherche des canaux)

Avec la recherche automatique des canaux, le téléviseur recherche tous les canaux visibles dans la région déterminée.

4 Une fois « Ant/Câble » configuré, le curseur se déplace sur « Rech. Canal ».

Appuyez sur ▶ ou **ENTER** pour démarrer la recherche des canaux.

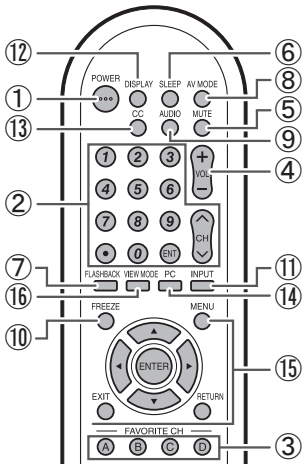


REMARQUE

- Si aucun canal n'est trouvé, vérifiez le type de branchement qui a été effectué avec votre téléviseur et tentez de nouveau « Autoinstallation ». (Voir page 21.)
- Pour changer les réglages de l'installation initiale, procédez « Autoinstallation » dans le menu Installation à la page 21.

LC-70_60LE550U_F.indb 13 2012/12/06 16:47:13

Touche de fonctionnement direct



① POWER

Vous pouvez allumer le téléviseur ou le mettre en veille en appuyant sur **POWER** sur le téléviseur ou sur la télécommande. (Voir page 13.)

② Modifier les canaux

Vous pouvez modifier les canaux en appuyant sur **CH**∧/∨ ou **0**–**9**, • (POINT).

Exemples :

Pour sélectionner un numéro de canal à 1 ou 2 chiffres (par ex. le canal 5) :
Appuyez sur **5** ⟶ **ENT**.

Pour sélectionner un numéro de canal à 3 chiffres (par ex. le canal 115) :
Appuyez sur **1** ⟶ **1** ⟶ **5** ⟶ **ENT**.

Pour sélectionner un numéro de canal à 4 chiffres (par ex. le canal 22.1) :
Appuyez sur **2** ⟶ **2** ⟶ **• (POINT)** ⟶ **1** ⟶**ENT**.

REMARQUE

- Lorsque vous sélectionnez un numéro de canal à 1 chiffre, il n'est pas nécessaire d'appuyer sur **0** avant le chiffre.
- Quand vous saisissez **0**–**9** uniquement, la sélection du canal sera accomplie s'il n'y a pas d'opération pendant quelques secondes.
- En appuyant sur « 0 » tout seul, rien ne se produira.
- Effectuez les opérations ci-dessus en quelques secondes.
- Quand vous saisissez **0**–**9** et • (POINT), la sélection du canal sera accomplie s'il n'y a pas d'opération pendant quelques secondes.

③ FAVORITE CH

Vous pouvez sélectionner 4 canaux favoris préréglés dans 4 catégories différentes.
Appuyez sur **A**, **B**, **C** ou **D**.

- En regardant la télévision, vous pouvez basculer entre les canaux sélectionnés en appuyant sur **A**, **B**, **C** et **D**.

REMARQUE

- Voir page 25 pour plus de détails concernant les réglages de canal favori.

④ Changer le volume

Vous pouvez changer le volume en appuyant sur **VOL**+/− sur le téléviseur ou sur la télécommande.

- Pour augmenter le volume, appuyez sur **VOL**+.
- Pour diminuer le volume, appuyez sur **VOL**−.

Statut audio

Appareil de sortie	Sélect. sortie	
	Fixe	Variable
Haut-parleur	Son variable	Sourdine

- Lorsque « Sélect. sortie » est réglé sur « Variable », l'indicateur à l'écran change de la manière indiquée ci-dessous.

REMARQUE

- Voir page 25 pour les détails sur la fonction de sélection de la sortie.

⑤ MUTE

Coupe la sortie de son en cours.
Appuyez sur **MUTE**.

- « ⊗ » est affiché pendant 40 secondes à l'écran, et le son est coupé. La fonction de sourdine ne sera pas annulé, même après que l'icône a disparu.
- Appuyez sur **MUTE** ou **VOL**+/− pour annuler la fonction.

REMARQUE

- Lorsque la fonction de sourdine est annulée, le volume revient au niveau précédent.

⑥ Minuterie d'extinction

Vous permet de régler l'heure à laquelle le téléviseur se mettra automatiquement en mode d'attente.
Appuyez sur **SLEEP**.

- Le temps restant s'affiche lorsque la minuterie a été réglée.
- A chaque pression sur **SLEEP**, le temps restant change de la manière suivante.

Arrêt ⟶ 5 ⟶ 10 ⟶ 15 ⟶ 30 ⟶ 45
↑ ↓
240 ⟵ 180 ⟵ 120 ⟵ 90 ⟵ 60

- Le compte à rebours commence automatiquement lorsque la minuterie d'extinction est réglée.
- Si vous désirez ajuster la minuterie d'extinction, vous pouvez appuyer deux fois sur **SLEEP**, puis changez le réglage de l'heure.
- 1 minute avant l'expiration de la durée réglée, la durée restante s'affiche.

REMARQUE

- Sélectionnez « Arrêt » en appuyant sur **SLEEP** pour annuler la minuterie d'extinction.
- Le téléviseur entrera en attente lorsque le temps restant atteindra 0.

⑦ FLASHBACK

Appuyez sur **FLASHBACK** pour passer au canal précédemment syntonisé.

- Appuyez à nouveau sur **FLASHBACK** pour revenir au canal actuellement syntonisé.

REMARQUE

- **FLASHBACK** ne fonctionne pas si aucun canal n'a été changé après la mise sous tension du téléviseur.
- Cette fonction n'est disponible que lorsque la source d'entrée est TV.

LC-70_60LE550U_F.indb 14 2012/12/06 16:47:14

Touche de fonctionnement direct

⑧ AV MODE

Le MODE AV vous offre plusieurs options de visionnement à partir desquelles vous pouvez sélectionner celle qui convient le mieux à l'environnement du téléviseur, qui peut varier en raison de facteurs comme la luminosité de la pièce, le type de programme regardé ou le type de l'appareil connecté.

Il y a sept MODES AV préréglés : STANDARD (ENERGY STAR), CINÉMA, JEU, PC, UTILISATEUR, DYNAMIQUE et DYNAMIQUE (Fixé). Vous pouvez utiliser le mode UTILISATEUR pour créer des réglages personnalisés pour chaque entrée du téléviseur. Ces réglages seront automatiquement mémorisés sur chaque entrée pour des raisons de commodité.

Appuyez sur **AV MODE**. Le MODE AV actuel s'affiche.
- Appuyez de nouveau sur **AV MODE** avant que le mode affiché à l'écran ne disparaisse. Le mode change comme indiqué ci-dessous :

Exemple :
Lors de l'utilisation des prises VIDEO IN ou COMPONENT IN

STANDARD (ENERGY STAR) ⟶ CINÉMA ⟶ JEU
⬆ ⬇
DYNAMIQUE ⟵ DYNAMIQUE (Fixé) ⟵ UTILISATEUR

Exemple :
Lors de l'utilisation des prises HDMI IN

STANDARD (ENERGY STAR) ⟶ CINÉMA ⟶ JEU
⬆ ⬇
PC ⟵ DYNAMIQUE ⟵ DYNAMIQUE (Fixé) ⟵ UTILISATEUR

Exemple :
Lors de l'utilisation de la prise PC IN

STANDARD (ENERGY STAR) ⟶ UTILISATEUR ⟶ PC
⬆ ⬇

STANDARD (ENERGY STAR) : Pour une image haute définition sous un éclairage normal
CINÉMA : Pour un film
JEU : Diminue la luminosité de l'image pour la rendre plus facile à regarder.
PC : Pour PC.
UTILISATEUR : Permet à l'utilisateur de personnaliser les réglages comme décrit ci-dessus.
DYNAMIQUE (Fixé) : Change les réglages de l'image et du son aux valeurs préréglées d'usine. Aucun ajustement n'est toléré.
DYNAMIQUE : Pour une image nette avec des contrastes accentués, pratique pour regarder les sports.

REMARQUE
- Vous pouvez sélectionner un MODE AV différent pour chaque entrée, ce qui vous permet d'optimiser la qualité de vos photos pour les différents appareils. (Par exemple, sélectionnez STANDARD (ENERGY STAR) pour regarder la télévision dans un environnement normal.)
- En cas de coupure de l'alimentation, les réglages du mode UTILISATEUR peuvent devoir être réinitialisés.

⑨ AUDIO

■ Mode stéréo MTS/SAP

Le téléviseur est doté d'une fonction permettant la réception sonore d'un autre son que le son principal de l'émission. Cette fonction est appelée Son télévisé multicanaux (Multi-channel Television Sound : MTS). Le téléviseur doté de la fonction MTS peut recevoir le son mono, le son stéréo et les programmes audio secondaires (SAP). Cette fonction SAP permet à une station de télévision de diffuser d'autres informations, comme le son dans une autre langue ou quelque chose d'entièrement différent, comme le bulletin météorologique par exemple.

Vous pourrez apprécier le son stéréo Hi-fi ou les émissions SAP disponibles.
- **Émissions stéréo :** Pour regarder des programmes comme des manifestations sportives, des spectacles et des concerts avec un son stéréo dynamique.
- **Émissions SAP :** Pour la réception des émissions avec le son MAIN ou le son SAP.
  Son MAIN (principal) : piste sonore normale de l'émission (en mono ou en stéréo).
  Son SAP : pour l'écoute d'une seconde langue, d'un commentaire supplémentaire ou d'une autre information. (SAP est un son mono.)

Si le son stéréo est difficile à entendre.
- Obtenez un son plus net en passant manuellement au mode de son mono fixe.

Vous pouvez modifier MTS comme indiqué ci-dessous pour qu'il corresponde au signal de l'émission de télévision.

Appuyez sur **AUDIO** pour basculer entre les modes audio.

Exemples : pour la réception MTS et SAP

Mode STÉRÉO : STEREO ⟷ MONO
Mode STÉRÉO + SAP : STEREO ➡ SAP ➡ MONO
⬆ ⬇
Mode MONO : MONO

■ Mode audio d'émission numérique

Les types audio transmis dans une émission numérique sont AMBIOPHONIE ainsi que MONO et STÉRÉO. En outre, il est possible pour les pistes audio multiples d'accompagner une piste vidéo simple.

1 Appuyez sur **AUDIO**.
- Une liste des modes audio sélectionnables s'affiche.

2 Appuyez sur ▲/▼ pour sélectionner le mode audio.

REMARQUE
- MTS ne fonctionne qu'en mode TV.

LC-70_60LE550U_F.indb 15 2012/12/06 16:47:14

Touche de fonctionnement direct

⑩ FREEZE

Vous permet de capturer et faire un arrêt sur image d'une image mobile en cours de visionnement.
Appuyez sur **FREEZE**.

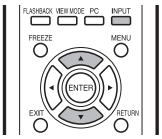
- Une image mobile est saisie.
- Appuyez à nouveau sur **FREEZE** pour annuler la fonction.

REMARQUE

- Si cette fonction n'est pas disponible, « Pas d'affichage d'image fixe disponible » s'affiche.
- L'image fixe disparaît automatiquement au bout de 30 minutes.
- Si vous utilisez la fonction d'arrêt sur image et qu'une émission active le BLOCAGE V-CHIP, la fonction d'arrêt sur image sera annulée et un message BLOCAGE V-CHIP apparaîtra.

⑪ INPUT

Pour regarder des images d'une source externe, sélectionnez la source d'entrée en appuyant sur **INPUT** sur la télécommande ou sur le téléviseur.



1 Appuyez sur **INPUT**.
- Une liste de sources sélectionnables s'affiche.

2 Appuyez à nouveau sur **INPUT** ou appuyez sur ▲/▼ pour sélectionner la source d'entrée.
- A chaque pression sur **INPUT**, la source d'entrée change.

HDMI1 → HDMI2 → HDMI3 ↓ VIDEO ← COMPOSANT ← PC IN ← TV ↑

- L'image de la source sélectionnée s'affiche automatiquement.
- Si la source correspondante n'est pas connectée, vous ne pourrez pas changer la source. Veillez à raccorder au préalable l'appareil.

REMARQUE

- Voir page 12 pour le raccordement d'un appareil externe.
- Appuyez sur **PC** pour faire basculer l'image depuis un ordinateur.

⑫ DISPLAY

Affiche les informations du canal en cours de visualisation.
Appuyez sur **DISPLAY**.

⑬ Sous-titrage et sous-titrage numérique

Votre téléviseur est doté d'un décodeur de sous-titres interne. Ce qui vous permet de regarder des conversations, des narrations et des effets sonores sous forme de sous-titres sur votre téléviseur. Le sous-titrage est disponible sur certains programmes télévisés et sur certaines cassettes vidéo VHS, au gré du fournisseur de programme.

Le sous-titrage numérique est un nouveau service de sous-titres disponible uniquement sur les programmes de télévision numérique (également au gré du fournisseur de service). Il s'agit d'un système plus flexible que le système de Sous-titrage original, car il offre un large choix de formats de sous-titre et de styles de police. Lorsque le sous-titrage numérique est utilisé, il sera indiqué sous l'apparence de DTVCC.

Tous les programmes et les cassettes vidéo VHS ne sont pas dotés de sous-titres. Recherchez le symbole « CC » pour vous assurer que les sous-titres seront indiqués.

Dans le système de Sous-titrage, plus d'un service de sous-titre peut être fourni. Chacun est identifié par son propre numéro. Les services « CC1 », « CC2 », « CC3 » et « CC4 » affichent les sous-titres des programmes télévisés superposés sur l'image des programmes.

Dans le système de Sous-titrage, les services « TEXTE1 », « TEXTE2 », « TEXTE3 » ou « TEXTE4 » affichent un texte sans rapport avec le programme actuellement visionné (par exemple, la météo ou les informations). Ces services sont également superposés sur le programme que vous êtes entrain de regarder.

Appuyez sur **CC**.
Marche : Affiche les sous-titres.
Arrêt : N'affiche pas les sous-titres.

REMARQUE

- Vous pouvez ajuster l'aspect de l'écran des sous-titres en fonction de vos préférences. (Voir page 25.)

⑭ PC

Vous permet d'accéder rapidement au mode PC.
Appuyez sur **PC**.

⑮ Fonctionnement du menu d'affichage sur l'écran

Vous pouvez utiliser le menu d'affichage sur l'écran grâce aux touches suivantes.
MENU : Affiche l'écran du menu.
▲/▼/◄/►, ENTER : Sélectionner un élément souhaité sur l'écran.
RETURN : Revient à l'écran du menu précédent.
EXIT : Éteint l'écran du menu.

REMARQUE

- Pour utiliser le d'affichage sur l'écran, voir « Touches d'opération du menu », page 18.

LC-70_60LE550U_F.indb 16 2012/12/06 16:47:15

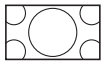
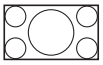
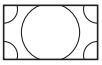
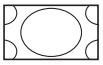
Touche de fonctionnement direct

⑯ VIEW MODE

Vous pouvez sélectionner la taille de l'image.

Appuyez sur **VIEW MODE** pour basculer entre les modes vue.

■ Pour les programmes HD

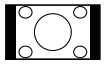
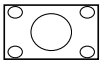
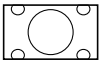
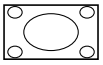
Allonge	Pt par Pt (Plein Écran)	Zoom	Allonge Smart (Intelligent allongé)
			
Convient au visionnement d'émissions au rapport de format grand écran 1,78:1. Le mode allongé présente encore de très minces bandes noires en haut et en bas de l'écran.	**Pt par Pt (1080i/p uniquement) :** Détecte la résolution du signal et affiche une image avec le même nombre de pixels à l'écran. **Plein Écran (720p uniquement) :** Vous pouvez sélectionner « Plein Écran » uniquement lors de la réception d'un signal 720p.	Convient au visionnement d'émissions au rapport de format grand écran 2,35:1 sur un affichage plein écran.	Convient pour allonger les émissions en 4:3 et remplir l'écran.

REMARQUE

- Si vous utilisez Pt par Pt ou Plein Écran, il se peut qu'apparaissent des parasites ou des barres aux abords des différentes parties extérieures de l'écran. Changez le mode de vue pour y remédier.

■ Pour programmes 4:3

Exemple : Taille des images à l'écran

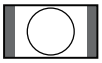
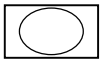
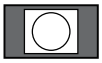
Barre Latérale	Allonge Smart (Intelligent allongé)	Zoom	Allonge
			
Convient pour regarder des émissions ordinaires en 4:3 dans leur format normal.	Convient pour allonger les émissions en 4:3 et remplir l'écran.	Convient pour regarder des DVD anamorphiques grand écran 2,35 :1 sur plein écran.	Ce mode est pratique pour les DVD 1,78:1. Lors du visionnement de DVD 1,85:1, le mode allongé présente encore de très minces bandes noires en haut et en bas de l'écran.

■ Pour mode d'entrée PC

REMARQUE

- Branchez l'ordinateur avant de procéder aux réglages. (Voir page 12.)
- La taille de l'image sélectionnable peut varier selon le type de signal.

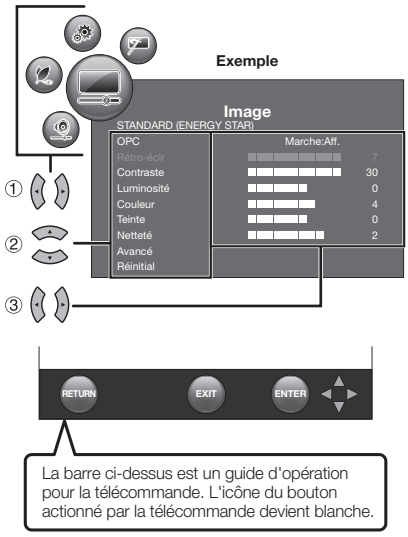
Exemple : Taille des images à l'écran

Normal	Allonge	Pt par Pt
		
Conserve le rapport hauteur/largeur original dans un affichage plein écran.	L'image remplit entièrement l'écran.	Détecte la résolution du signal et affiche une image avec le même nombre de pixels à l'écran.

LC-70_60LE550U_F.indb 17 2012/12/06 16:47:15

Menu d'affichage sur l'écran

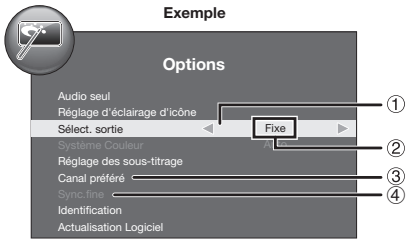
Fonctionnement du menu d'affichage sur l'écran



1 Appuyez sur **MENU** pour afficher l'écran MENU.

2 ① Appuyez sur ◀/▶ pour sélectionner le menu désiré.
② Appuyez sur ▲/▼ pour sélectionner une rubrique de réglage spécifique.
③ Appuyez sur ◀/▶ (ou sur ▲/▼) pour sélectionner ou pour ajuster le réglage désiré, et appuyez ensuite sur **ENTER**.

3 Appuyez sur **MENU** pour quitter.



① Rubrique affichée en bleu clair
- Ceci indique la rubrique actuellement sélectionnée.

② Indique le réglage actuel de la rubrique.

③ Rubrique affichée en blanc
- Ceci indique qu'une rubrique peut être sélectionnée.

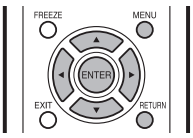
④ Rubrique affichée en gris
- Ceci indique que la rubrique ne peut pas être sélectionnée. Il existe diverses raisons pour lesquelles les rubriques ne peuvent pas être sélectionnées, mais les principales raisons sont les suivantes :
  — Aucun appareil n'est raccordé à la prise d'entrée sélectionnée.
  — La fonction n'est pas compatible avec le signal d'entrée actuel.

REMARQUE

- Les options du menu sont différentes selon les modes d'entrée sélectionnés, mais les marches à suivre sont les mêmes.
- Les écrans dans le mode d'emploi ne sont qu'à titre explicatif (certains sont agrandis ; d'autres coupés) et peuvent légèrement varier des écrans réels.
- Dans les pages suivantes, l'ordre des explications de chaque rubrique du menu n'est pas nécessairement conforme à la position des rubriques à l'écran.

Touches d'opération du menu

Utilisation de la télécommande
Utilisez les touches suivantes de la télécommande pour opérer le menu.



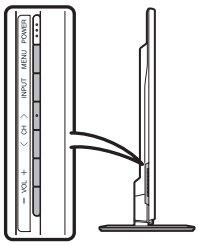
MENU : Appuyez pour ouvrir ou fermer l'écran du menu.

▲/▼/◀/▶ : Appuyez pour sélectionner une rubrique désirée sur l'écran ou ajuster une rubrique sélectionnée.

ENTER : Appuyez pour confirmer les réglages de la réinitialisation.

RETURN : Appuyez pour revenir à l'étape précédente.

Utilisation du tableau de commande de l'unité principale
Vous pouvez aussi utiliser le tableau de commande de l'unité principale pour les réglages de menu.
Les touches du tableau de commande correspondent a celle de la télécommande, comme indique ci-dessous.



MENU : MENU sur la télécommande

INPUT : ENTER sur la télécommande

CH∧/∨ : Curseur ▲/▼ de la télécommande

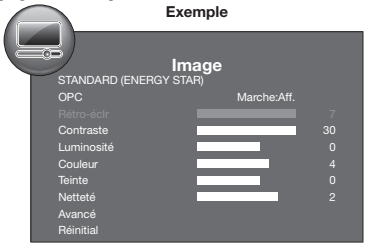
VOL+/– : Curseur ◀/▶ de la télécommande

LC-70_60LE550U_F.indb 18 2012/12/06 16:47:15

Menu Image

Ajustez l'image selon vos préférences avec les réglages de l'image suivants.

Exemple



Rubrique sélectionnée	Touche ◀	Touche ▶
Rétro-éclr	L'écran s'assombrit	L'écran s'illumine
Contraste	Pour diminuer le contraste	Pour augmenter le contraste
Luminosité	Pour diminuer la luminosité	Pour augmenter la luminosité
Couleur	Pour diminuer l'intensité des couleurs	Pour augmenter l'intensité des couleurs
Teinte	Les tons chair deviennent plus rouges	Les tons chair deviennent plus verts
Netteté	Pour diminuer la netteté	Pour augmenter la netteté

- Pour remettre toutes les rubriques de réglage de l'image aux valeurs préréglées d'usine, appuyez sur ▲/▼ pour sélectionner « Réinitial », appuyez sur **ENTER**, appuyez sur ◀/▶ pour sélectionner « Oui », et appuyez ensuite sur **ENTER**.

MODE AV

Le réglage actuel de MODE AV s'affiche. (Voir page 15 pour les détails des réglages du MODE AV.)

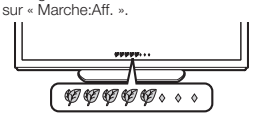
Réglage OPC

Ajuste automatiquement la luminosité de l'écran.

Marche:Aff. : Affiche l'effet OPC sur l'écran tout en ajustant la luminosité de l'écran.
Marche : Ajuste automatiquement.
Arrêt : La luminosité est fixée sur la valeur établie dans « Rétro-éclr ».

REMARQUE

- Lorsque cette fonction est réglée sur « Marche », le contrôle optique d'image (OPC) capte la lumière ambiante et règle automatiquement la luminosité du rétro-éclairage. Assurez-vous qu'aucun objet ne fait obstruction au capteur OPC, ce qui pourrait affecter sa capacité de détection de la lumière ambiante.
- Lorsque cette fonction est réglée sur « Marche : Aff. », l'effet OPC s'affiche à l'écran pendant que l'OPC ajuste la luminosité de l'écran.
- L'effet OPC à l'écran n'est pas affiché lorsque « Sous-titrage » est réglé sur « Marche », même si vous réglez « OPC » sur « Marche:Aff. ».



Réglage avancé de l'image

Ce téléviseur offre une palette de fonctions avancées en vue d'optimiser la qualité de l'image.

Température de couleur

Pour une meilleure balance des blancs, utilisez la correction de température de la couleur.

Haut : Blanc avec nuance bleue
Moyen-Haut :
Moyen :
Moyen-Bas :
Bas : Blanc avec nuance rouge

Optimisation de mouvement

Utilisez Optimisation de mouvement pour visualiser des vidéos aux actions rapides plus clairement.

Marche(Haut)/Marche(Bas) : Pour obtenir une image plus nette
Arrêt : Image normale

REMARQUE

- « Optimisation de mouvement » peut être à l'origine d'un bruit d'image. Le cas échéant, désactivez-la.
- Lorsque MODE AV est réglé sur « JEU » ou « PC », ou qu'un format d'ordinateur est entré, « Optimisation de mouvement » n'est pas disponible.

Mode film

Cette fonction fournit une lecture de haute qualité des images codées à l'origine à 24 images/seconde, comme les films.

Avancé(Haut)/Avancé(Bas) : Sélectionnez un niveau de votre choix pour supprimer les saccades des films.
Standard : Détecte, analyse et convertit la source du film.
Arrêt : Mode de visionnement normal.

REMARQUE

- « Mode film » est inopérationnel en fonction du type de signal d'entrée.
- « Mode film » est inopérant lorsque vous réglez MODE AV sur « JEU » ou « PC ».
- « Standard » est inopérationnel en fonction du type de signal d'entrée.

Contraste actif

Permet d'ajuster automatiquement le contraste de l'image en fonction de la scène.

Marche : Permet d'ajuster automatiquement le contraste de l'image
Arrêt : Pas de réglage

Réduction bruit

Procure une image vidéo plus nette.

Arrêt : Pas de réglage
Haut/Moyen/Bas : Sélectionnez le niveau souhaité pour afficher une image vidéo plus nette.

Portée du capteur OPC

Les réglages automatiques de portée du niveau de luminosité du capteur OPC peuvent être réglés selon vos préférences.
La portée de réglage du capteur OPC peut être réglée à un maximum de 16 et un minimum de −16.

Max. : −15 à 16
Min. : −16 à 15

REMARQUE

- Le réglage maximum ne peut pas être réglé sur un nombre plus petit que le réglage minimum.
- Le réglage minimum ne peut pas être réglé sur un nombre plus grand que le réglage maximum.
- En fonction de la luminosité de la lumière ambiante, le capteur OPC risque de ne pas fonctionner si la portée du réglage est minime.

Mode démo

Vous pouvez afficher les caractéristiques du produit à l'écran.

NOTE

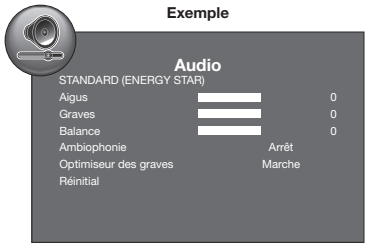
- Cette fonction est annulée quand vous appuyez sur **EXIT** ou **RETURN** de la télécommande.
- Pour activer cette fonction, configurez « Emplacement TV » sur « Magasin ».

LC-70_60LE550U_F_03.indd 19 2012/12/14 16:16:35

Menu Audio

Vous pouvez régler la qualité du son selon vos préférences avec les réglages suivants.

Exemple



Rubrique sélectionnée	Touche ◄	Touche ►
Aigus	Pour diminuer les aigus	Pour augmenter les aigus
Graves	Pour diminuer les graves	Pour augmenter les graves
Balance	Diminue le son du haut-parleur droit	Diminue le son du haut-parleur gauche

REMARQUE

- Le menu audio est estompé en gris lorsque « Sélect. sortie » est sur « Variable ». (Voir page 25.)
- Pour remettre toutes les rubriques de réglage audio aux valeurs préréglées d'usine, appuyez sur ▲/▼ pour sélectionner « Réinitial », appuyez sur **ENTER**, appuyez sur ◄/► pour sélectionner « Oui », et appuyez ensuite sur **ENTER**.

MODE AV

Le réglage actuel de MODE AV s'affiche. (Voir page 15 pour les détails des réglages du MODE AV.)

Ambiophonie

La fonction d'ambiophonie produit un effet d'ambiophonie grâce aux haut-parleurs.

Marche : Rend possible l'écoute d'un son ambiophonique réaliste et naturel.

Arrêt : Sortie du son normal.

REMARQUE

- Le menu audio est estompé en gris lorsque « Sélect. sortie » est sur « Variable ». (Voir page 25.)
- Pour certains disques, un réglage peut être requis sur votre lecteur BD/DVD. Dans ce cas, veuillez vous reporter au mode d'emploi de votre lecteur BD/DVD.

Optimiseur des graves

Cette fonction permet d'obtenir un son riche en graves.

Marche : La fonction Optimiseur des graves est en marche.

Arrêt : Son normal.

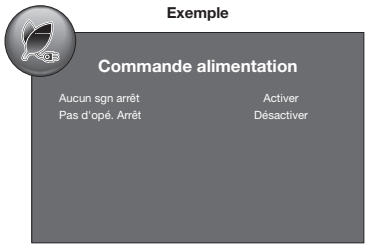
REMARQUE

- Le menu audio est estompé en gris lorsque « Sélect. sortie » est sur « Variable ». (Voir page 25.)

Menu de Commande alimentation

Le réglage de la commande d'alimentation vous permet d'économiser de l'énergie.

Exemple



Aucun signal arrêt

Cette fonction permet au téléviseur de couper automatiquement l'alimentation lorsque aucun signal n'est reçu.

Activer : L'alimentation est automatiquement coupée si aucun signal n'est reçu pendant 15 minutes.

Désactiver : Cette fonction n'est pas opérationnelle.

REMARQUE

- 1 minute avant la mise hors tension, la durée restante s'affiche.
- Cette fonction risque de ne pas être opérationnelle lorsqu'un programme télévisé est terminé.

Pas d'opération arrêt

Vous pouvez régler la durée au terme de laquelle le téléviseur coupe automatiquement l'alimentation si aucune opération n'est effectuée.

30 mins/3 Heures/Désactiver

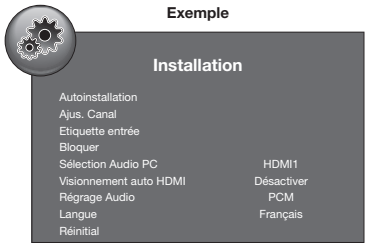
REMARQUE

- 1 minute avant la mise hors tension, la durée restante s'affiche.

LC-70_60LE550U_F.indb 20 2012/12/06 16:47:16

Menu Installation

Exemple



Autoinstallation

Vous pouvez lancer de nouveau l'autoinstallation, même après l'installation des canaux préréglés.

Langue : Sélectionnez parmi 3 langues (anglais, français et espagnol).

Emplacement TV : Sélectionnez « Maison » ou « Magasin » comme emplacement d'installation du téléviseur. Ce produit est conforme à ENERGY STAR avec le réglage par défaut du mode Maison.

Maison : MODE AV est réglé sur « STANDARD (ENERGY STAR) ».

Magasin : MODE AV est réglé sur « DYNAMIQUE (Fixé) ».

- La qualification ENERGY STAR est basée sur le MODE AV « STANDARD (ENERGY STAR) ».

Ant/Câble : Vérifiez le type de branchement qui est effectué avec votre téléviseur « Ant » ou « Câble ».

Rech. Canal : Avec la recherche automatique des canaux, le téléviseur recherche tous les canaux visibles dans la région déterminée.

REMARQUE

- Reportez-vous à l'Installation initiale à la page 13 pour régler chaque rubrique.
- Si aucun canal n'est trouvé, vérifiez le type de branchement qui a été effectué avec votre téléviseur et tentez de nouveau « Autoinstallation ».

Réglage des canaux

Suivez les instructions ci-dessous pour mémoriser manuellement les canaux si l'installation initiale ne mémorise pas tous les canaux de votre région.

Ant/Câble : Vérifiez le type de branchement qui est effectué avec votre téléviseur « Ant » ou « Câble ».

Rech. Canal : Avec la recherche automatique des canaux, le téléviseur recherche tous les canaux visibles dans la région déterminée.

Mem. Canal : Vous pouvez sélectionner les canaux à ignorer.

Afficher / Cacher : permet de supprimer les coches pour passer les canaux.

Force Du Signal : La force du signal du canal DIGITAL s'affiche. Les informations du signal sont basées sur le canal actuel.

REMARQUE

- Reportez-vous à l'Installation initiale à la page 13 pour régler chaque rubrique.
- Si aucun canal n'est trouvé, vérifiez le type de branchement qui a été effectué avec votre téléviseur et tentez de nouveau la recherche des canaux.

Etiquette d'entrée

Vous permet de régler la prise d'entrée affichée en utilisant le menu SOURCE ENTRÉE ou l'affichage du canal. Appuyez sur ◀/▶ pour sélectionner le nouveau nom pour le mode d'entrée.

■ Réglage des noms selon vos préférences

1 Appuyez sur ◀/▶ pour sélectionner « Personnaliser ».

2 Appuyez sur ▲/▼ pour saisir les caractères de votre choix.

- Vous pouvez utiliser des caractères alphanumériques (y compris des espaces et certains symboles) pour régler le nom selon vos préférences.

REMARQUE

- Si vous appuyez sur ▼ lorsque « Défaut » est sélectionné, le réglage de « Personnaliser » s'affiche.

Sélection Audio PC

Détermine si la prise AUDIO IN est utilisée pour PC IN ou pour HDMI IN 1.

HDMI1 : Sélectionnez cet élément lorsque le signal audio est entré via la prise HDMI IN 1 à l'aide d'un câble de conversion DVI-HDMI.

PC IN : Sélectionnez cet élément lorsque le signal audio est entré via la prise PC IN à l'aide d'un câble RVB analogique (câble D-sub 15 broches ou câble VGA).

REMARQUE

- Lorsque « Sélection Audio PC » est réglé sur « HDMI1 », le son n'est pas émis si vous utilisez uniquement un câble certifié HDMI pour raccorder un équipement compatible HDMI. Pour que le son soit émis, vous devez établir une connexion audio analogique.
- Si vous souhaitez raccorder à un équipement compatible HDMI uniquement à l'aide d'un câble certifié HDMI, réglez « Sélection Audio PC » sur « PC IN ».

Visionnement auto HDMI

Pour regarder une image de l'appareil HDMI IN ou PC-IN, sélectionnez « HDMI1 », « HDMI2 » ou « HDMI3 » dans le menu SOURCE ENTRÉE en utilisant **INPUT** de la télécommande ou sur le téléviseur.

Activer : Pour utiliser le Mode vue basé sur la reconnaissance du signal, y compris le signal HDMI.

Désactiver : La fonction ne marche pas.

REMARQUE

- Reportez-vous au mode d'emploi de votre appareil externe pour le type de signal.
- Lorsque vous raccordez un adaptateur/câble de conversion DVI-HDMI sur la prise HDMI IN, l'image peut ne pas être reçue clairement.

Réglage audio

Vous pouvez émettre un son audio numérique vers un ampli AV ou appareil similaire dont la prise d'entrée audio numérique (DIGITAL AUDIO INPUT) est raccordée à la prise de sortie audio numérique (DIGITAL AUDIO OUT) du téléviseur. Sélectionnez un format de sortie audio compatible avec le format audio du programme que vous regardez et l'appareil raccordé.

PCM : La prise de sortie optique émet un signal audio sous une forme PCM. Si votre système audio numérique ne prend pas en charge Dolby Digital, sélectionnez « PCM ».

Dolby Digital : La prise de sortie optique émet un signal audio sous une forme Dolby Digital. Elle produit le son à partir d'un programme ambiophonique de numérique.

LC-70_60LE550U_F.indb 21 2012/12/06 16:47:16

Langue

Vous pouvez également sélectionner une langue à partir du menu d'installation. Sélectionnez parmi 3 langues : anglais, français et espagnol.

Réinitialisation

Si vous procédez à des ajustements complexes et que les réglages ne peuvent pas être ramenés à la normale, vous pouvez réinitialiser les réglages aux valeurs préréglées d'usine.

Sélectionnez « Oui ».

- Après la réinitialisation effectuée, l'alimentation est coupée puis rétablie. L'écran reviendra à ses réglages d'origine.

REMARQUE

- Les paramètres de Réglage des canaux ne seront pas modifiés.
- Les paramètres de Réglage de la langue ne seront pas modifiés.
- Les réglages de Bloquer ne seront pas modifiés.
- Les réglages de Emplacement TV ne seront pas modifiés.

Bloquer

No. secret

Vous permet d'utiliser un numéro secret pour protéger certains réglages d'être accidentellement changés.

IMPORTANT :

Trois conditions doivent être remplies pour activer V-Chip (voir pages 22 à 24) :

1. Le numéro secret doit être enregistré.
2. Les réglages V-Chip/V-Chip (DTV uniquement) ont été effectués.
   - La fonction « V-Chip (DTV Uniquement) » ne sera sélectionnable que lorsqu'un nouveau système de restriction peut être téléchargé via une émission numérique aux Etats-Unis.
3. « Etat » est réglé sur « Marche ».

■ **Nouveau No. secret**

Vous pouvez définir et changer le numéro secret par utilisation de **0**–**9**.

Entrer No. secret : Lorsque vous changez le numéro secret, tapez l'ancien numéro secret à 4 chiffres ici. Le curseur se place dans « Nouveau No. secret ».

Nouveau No. secret : Lorsque vous définissez le nouveau numéro secret, tapez les 4 chiffres ici. Le curseur se place dans « Reconfirmer ».

Reconfirmer : Tapez les mêmes 4 chiffres que vous avez tapés dans « Nouveau No. secret ».

■ **Annuler No. secret**

Vous pouvez effacer le numéro secret.

Oui : Le numéro secret est effacé.

Non : Le numéro secret n'est pas effacé.

REMARQUE

- Par mesure de précaution, notez votre numéro secret et conservez-le dans un endroit sûr.
- Si le numéro secret est annulé, le réglage Etat est automatiquement réglé sur « Arrêt ». « V-Chip » et « Etat » ne seront pas sélectionnables à partir du menu.

Etat

Utilisé pour mettre en marche ou arrêter la fonction de contrôle parental. Cette fonction n'est pas sélectionnable à partir du menu si vous n'avez pas défini de numéro secret.

Marche : Le contrôle parental marche.

Arrêt : Le contrôle parental ne marche pas.

V-Chip

V-CHIP est un dispositif de filtrage électronique intégré dans votre téléviseur. Cet outil donne aux parents un large degré de contrôle sur les émissions accessibles aux enfants. Il leur permet de sélectionner des programmes jugés convenables pour leurs enfants, tout en bloquant ceux qu'ils réprouvent. Ceci se fait automatiquement lorsque vous activez la fonction V-CHIP de votre téléviseur.

« V-Chip » et « Etat » ne sont pas sélectionnables à partir du menu si vous ne configurez pas tout d'abord votre numéro secret.

1 Appuyez sur ▲/▼ pour sélectionner un système de restrictions, et appuyez ensuite sur ▶ ou **ENTER**.

2 Appuyez sur ▲/▼ pour ajuster la rubrique à la position de votre choix.
   - « Bloquer » signifie que la rubrique est bloquée.

3 Appuyez sur **MENU** pour quitter.

- Les Etats-Unis ont deux systèmes de codes pour vérifier le contenu des programmes : les directives télévisées parentales et le code des films.
- Les directives télévisées parentales travaillent en conjonction avec V-CHIP pour aider les parents à sélectionner les spectacles télévisés qu'ils jugent inappropriés pour leurs enfants.
- Le code des films est utilisé pour les films originaux classifiés par la Motion Picture Association of America (MPAA) diffusés sur le câble, sans être édités pour la télévision. V-CHIP peut également être réglé pour bloquer les films classifiés par la MPAA.

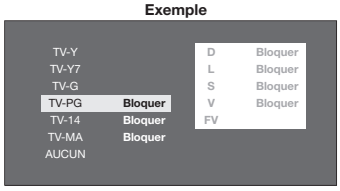
REMARQUE

- Le réglage active automatiquement le « Bloquer » pour tous les codes inférieurs à votre sélection.
- Si Etat n'est pas réglé sur « Marche », les réglages de configuration ne sont pas opérationnels.

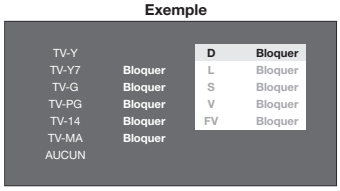
LC-70_60LE550U_F.indb 22 2012/12/06 16:47:16

■ Directives télévisées parentales

Exemple



Exemple



Appuyez sur ▲/▼ pour régler la rubrique sur la position désirée. « Bloquer » indique que la rubrique est bloquée. Appuyez sur **MENU** pour quitter.

Pour régler une rubrique de classification basée sur un contenu individuel :

1. Appuyez sur ▶ ou **ENTER** pour accéder aux rubriques dont le contenu est bloqué à partir de la rubrique de classification basée sur l'âge actuellement sélectionnée.
2. Appuyez sur ▲/▼ pour sélectionner une rubrique individuelle, et appuyez ensuite sur **ENTER** pour la débloquer (« Bloquer » est retiré). Procédez de la même manière pour les autres rubriques.
3. Appuyez sur ◀ ou **RETURN** pour enregistrer après avoir réglé toutes les rubriques de classification à contenu individuel.

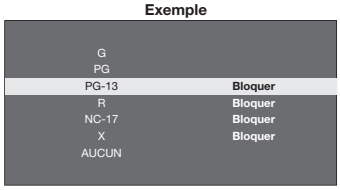
Code		Contenu				
		FV (Fantaisie avec violence)	V (Violence)	S (Scènes de sexe)	L (Langage adulte)	D (Dialogue à caractère sexuel)
Age suggéré	TV-Y (Tous les enfants)	☒	☒	☒	☒	☒
	TV-Y7 (Destiné aux enfants plus âgés)	×	☒	☒	☒	☒
	TV-G (Grand public)		☒	☒	☒	☒
	TV-PG (Directives parentales suggérées)		×	×	×	×
	TV-14 (Parents mis en garde)		×	×	×	×
	TV-MA (Public adulte uniquement)		×	×	×	

☒ : Le code du contenu peut être réglé, mais il n'est généralement pas codé dans les émissions.

× : Le code du contenu peut être réglé.

■ MPAA (Système volontaire de codage des films)

Exemple



REMARQUE

- Le système volontaire de codage des films utilise uniquement un codage par âge.

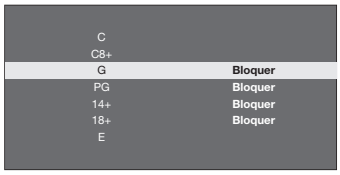
G : Toutes les audiences. Tous les âges sont admis.
PG : Des directives parentales sont recommandées. Certaines scènes risquent de ne pas convenir aux enfants.
PG-13 : Parents mis en garde. Certaines scènes risquent de ne pas convenir aux enfants de moins de 13 ans.
R : Interdit. Les enfants de moins de 17 ans doivent avoir un parent ou un adulte les accompagnant (l'âge varie selon les juridictions).
NC-17 : Interdit aux enfants de moins de 17 ans.
X : La classe X est maintenant ancienne et a été unifiée avec la classe NC-17. Elle est encore codée dans les données de films anciens.

LC-70_60LE550U_F.indb 23 2012/12/06 16:47:17

Systèmes de codage du Canada (Codes anglais et français du Canada)
- Les systèmes de codage du Canada sont basés sur la politique de la Commission Canadienne de Radio-Télévision et de Télécommunications (CRTC) sur la violence dans les programmes télévisés.
- Si la violence constitue le principal élément du codage, la structure développée tient également compte d'autres parties du contenu, comme le langage, la nudité, la sexualité et les thèmes pour adultes.
- Lorsque vous réglez V-CHIP sur le système canadien, vous pouvez choisir soit les codes anglais du Canada, soit les codes français du Canada.

■ Codes anglais du Canada

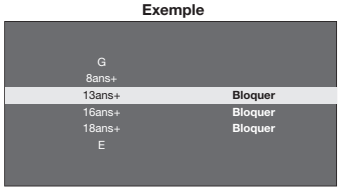
Exemple



C : Enfants : Destiné aux jeunes enfants de moins de 8 ans. Apporte une attention particulière aux thèmes pouvant menacer leur sens de la sécurité et leur bien-être.
C8+ : Enfants de plus de 8 ans : Ne contient pas de scène de violence en tant que moyen préféré, acceptable ou unique pour résoudre un conflit. N'encourage pas non plus les enfants à imiter des actes dangereux qu'ils ont pu voir à l'écran.
G : Grand public : Considéré comme acceptable pour tous les groupes d'âge. Peut être vu par toute la famille, contient très peu de violence physique, verbale ou émotionnelle.
PG : Directives parentales : Destiné au grand public mais peut ne pas convenir aux jeunes enfants (de moins de 8 ans) car il peut contenir des thèmes ou des questions controversées.
14+ : Plus de 14 ans : Peut contenir des thèmes où la violence est l'un des éléments prédominants de l'histoire, mais doit faire partie du développement de l'intrigue ou du personnage. Le langage utilisé peut être cru et des scènes de nu être visibles dans le contexte du thème.
18+ : Adultes : Destiné aux spectateurs de 18 ans et plus et pouvant contenir des scènes de violence qui, tout en étant en relation avec le développement de l'intrigue, du personnage ou des thèmes, s'adressent exclusivement aux adultes. Peut contenir du langage graphique et des scènes de sexe et de nudité.
E : Programmation exemptée.

■ Codes français du Canada

Exemple



G : Grand public : Tous les âges et les enfants ; contient un minimum de violence directe, mais elle peut être intégrée à l'intrigue de manière humoristique ou fantaisiste.
8ans+ : Grand public mais déconseillé aux jeunes enfants : Peut être regardé par un vaste public mais peut contenir des scènes pouvant perturber les enfants de moins de 8 ans qui ne peuvent pas faire la distinction entre des situations imaginaires et réelles. Le visionnement avec les parents est recommandé.
13ans+ : Plus de 13 ans : Peut contenir des scènes de violence fréquentes et il est donc préférable de regarder l'émission avec les parents.
16ans+ : Plus de 16 ans : Peut contenir des scènes de violence fréquente et de violence intense.
18ans+ : Plus de 18 ans : Réservé aux adultes. Peut contenir des scènes de violence fréquente et de violence intense.
E : Programmation exemptée.

■ Comment libérer provisoirement le blocage V-CHIP

Lorsque le V-CHIP BLOCK fonctionne et censure une émission, le message « PUCE V ACTIVER » s'affiche et la boîte de réglage du numéro secret est affichée sous le message.
- Saisissez le numéro secret à 4 chiffres à l'aide des numéros **0** à **9**. V-CHIP BLOCK est alors temporairement désactivé.

■ Réactivation du blocage V-CHIP provisoirement libéré

Vous pouvez réactiver le blocage V-CHIP provisoirement libéré comme indiqué ci-dessous.
- Sélectionnez le réglage « Etat » à partir du menu Bloquer pour réactiver BLOCAGE. (Voir page 22.)
- Sélectionnez le réglage « V-Chip » (« TV Guidelines », « MPAA », « Codes ang. Canada » ou « Codes Fr. Canada ») à partir du verrouillage enfant pour réactiver BLOCAGE. (Voir pages 22 à 24.)
- Mettez le téléviseur hors tension.

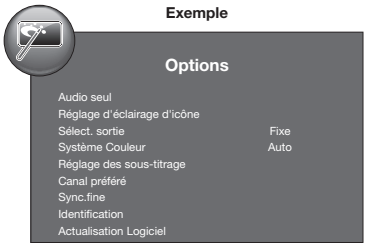
REMARQUE

- L'une des trois méthodes ci-dessus permet d'activer le blocage V-CHIP.

LC-70_60LE550U_F.indb 24 2012/12/06 16:47:17

Menu Options

Exemple



Audio seul

Lorsque vous écoutez de la musique à partir d'un programme musical, vous pouvez éteindre l'écran et ne profitez que du son.

Marche : Le son est obtenu sans image à l'écran.
Arrêt : Les images à l'écran et le son sont obtenus.

REMARQUE

- L'image à l'écran redeviendra normale à la pression sur une touche (à l'exception des touches de réglage audio, comme **VOL**, **MUTE**).

Réglage d'éclairage d'icône

En cas de réglage de cette fonction sur « Marche », le voyant DEL situé à l'avant du téléviseur s'allume. Si vous sélectionnez réglez la fonction sur « Arrêt », l'écran de confirmation apparaît. La sélection de « Oui » sur l'écran éteint le voyant DEL.

REMARQUE

- « Marche » est la valeur d'usine prédéfinie par défaut.

Sélection de la sortie

Vous permet de sélectionner ce qui commande la sortie audio.

Fixe : Le son par le haut-parleur se règle avec **VOL +/–** sur la télécommande ou sur le téléviseur. Le son par la prise AUDIO OUT n'est pas réglable et sort à un niveau constant.
Variable : Le son par la prise AUDIO OUT se règle avec **VOL +/–** sur la télécommande ou sur le téléviseur. Le son par le haut-parleur est coupé.

Système couleur

Sélectionnez le système de signal vidéo compatible avec votre appareil dans la liste ci-dessous.

Auto/NTSC 3.58/PAL-M/PAL-N

REMARQUE

- « Système Couleur » ne peut être réglé que pour VIDEO IN.

Réglage des sous-titres

Sous-titrage

Vous pouvez commuter entre les modes de sous-titres.

Marche : Affiche les sous-titres.
Arrêt : N'affiche pas les sous-titres.

Sélection de base

Vous pouvez sélectionnez les sous-titres de votre choix.

Arrêt/CC1-CC4/TEXTE1-TEXTE4

Sélection avancée

Vous pouvez sélectionnez le service de votre choix.

Arrêt/Service1-Service6

Réglage

■ **Mode**

Défaut : Les réglages par défaut sont affichés.
Personnaliser : Vous pouvez ajuster l'aspect de l'écran des sous-titres en fonction de vos préférences. Les rubriques suivantes peuvent être ajustées.
Style de police/Taille de police/Bord de police/Couleur de bord/Couleur de police/Couleur de fond/Opacité de police/Opacité fond

Canal préféré (Réglage des canaux préférés)

Cette fonction vous permet de régler vos quatre canaux préférés, dans 4 catégories différentes. En réglant ces canaux au préalable, vous pourrez par la suite les sélectionner facilement.

Pour enregistrer les canaux favoris :

Sélectionnez « Inscrire » puis appuyez sur **ENTER**. Appuyez sur ▲/▼/◀/▶ pour sélectionner la position dans la catégorie puis appuyez sur **ENTER** pour provoquer l'enregistrement.

Pour effacer les canaux favoris :

Sélectionnez « 1 Donnée effacée » puis appuyez sur **ENTER**. Appuyez sur ▲/▼/◀/▶ pour sélectionner le canal à effacer puis appuyez sur **ENTER**. Sélectionnez « Oui » puis appuyez sur **ENTER**. Pour effacer tous les canaux favoris, sélectionnez « Toutes dn. eff. ».

REMARQUE

- Avant de régler le canal, sélectionnez le canal que vous souhaitez enregistrer comme canal favori.

Réglage de Sync.fine

En temps normal, vous pouvez régler facilement l'image s'il est nécessaire de changer la position de l'image avec « Sync.Automat. ». Dans certains cas, toutefois, un réglage manuel est nécessaire pour optimaliser l'image.

Rubrique sélectionnée	Description
Pos.hori	Centre l'image en la déplaçant vers la gauche ou la droite.
Pos.vert	Centre l'image en la déplaçant de haut en bas.
Horloge	Ajustez lorsque l'image scintille avec des rayures verticales.
Phase	Ajustez lorsque les caractères ont de faibles contrastes ou que l'image scintille.

REMARQUE

- Pour remettre toutes les rubriques de réglage « Sync.fine » aux valeurs préréglées d'usine, appuyez sur ▲/▼ pour sélectionner « Réinitial », appuyez sur **ENTER**, appuyez sur ◀/▶ pour sélectionner « Oui », et appuyez ensuite sur **ENTER**.
- Il n'est pas nécessaire de régler « Horloge » ou « Phase » lorsqu'un signal numérique est reçu, pour qu'il ne puisse pas être sélectionné.
- Il est possible que le curseur ne soit pas positionné par défaut au centre de l'image, en raison de l'asymétrie des gammes de positionnement disponibles.

LC-70_60LE550U_F.indb 25 2012/12/06 16:47:17

Signal d'entrée (pour le mode d'entrée PC analogique uniquement)

Certains signaux d'entrée devront peut-être être enregistrés manuellement pour être correctement affichés. La paire de signaux d'entrée (résolutions) dans la liste ci-dessous ne peut pas être distinguée lorsque ces signaux sont reçus. Dans ce cas, vous devrez régler manuellement le signal correct. Après avoir procédé une fois au réglage, l'affichage aura lieu lorsque le même signal (résolution) est entré de nouveau.

1024 x 768	1360 x 768

REMARQUE

- Vous pouvez sélectionner « Signal d'entrée » dans le menu Options uniquement lors de la réception de l'un des 2 signaux d'entrée mentionnés dans la liste ci-dessus.

Réglage de Sync.Automat. (pour le mode d'entrée PC analogique uniquement)

Pour régler automatiquement l'image de l'ordinateur.
Oui : Sync. Automat. démarre.
Non : La fonction ne marche pas.

REMARQUE

- « Sync.Automat. » risque d'échouer si l'image de l'ordinateur est de faible résolution, a des bords indéfinis (noirs) ou bien est déplacée sans exécuter « Sync.Automat. ».
- Veillez à brancher l'ordinateur sur le téléviseur et à le mettre sous tension avant de démarrer « Sync.Automat. ».

Identification

La version actuelle du logiciel de TV s'affiche.

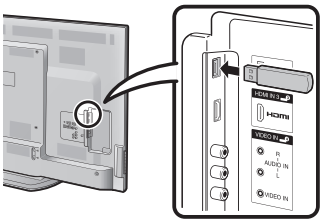
Actualisation logiciel

Cette fonction permet la mise à jour du logiciel par l'insertion d'un périphérique mémoire USB comportant le fichier de mise à jour dans la prise USB for SERVICE de la TV.
Pour vérifier la disponibilité d'une mise à jour de logiciel, consultez le site http://www.sharpusa.com/products/support/. Si vous avez des questions, veuillez appeler le 1-800-BE-SHARP (1-800-237-4277).

ATTENTION

- **Ne retirez pas le périphérique mémoire USB de l'appareil, et ne débranchez pas le cordon du secteur pendant toute la durée de mise à jour du logiciel.**
- **Assurez-vous de bien suivre pas à pas toute la procédure décrite ci-dessous. Sinon, par exemple, le téléviseur ne pourra pas lire les données du périphérique mémoire USB et la mise à jour du logiciel échouera.**

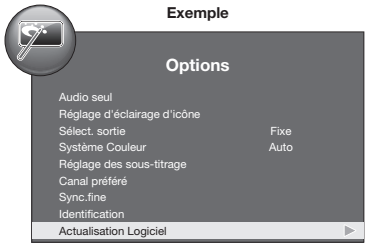
1 Insérez le périphérique mémoire USB comportant le fichier de mise à jour dans la prise USB for SERVICE de la TV.



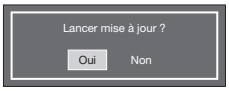
2 Appuyez sur **MENU** pour afficher l'écran MENU, et appuyez ensuite sur ◀/▶ pour sélectionner « Options ».

3 Appuyez sur ▲/▼ pour sélectionner « Actualisation Logiciel », et appuyez ensuite sur ▶ ou **ENTER**.

Exemple



4 Appuyez sur ◀/▶ pour sélectionner « Oui », et appuyez ensuite sur **ENTER** pour lancer la mise à jour.



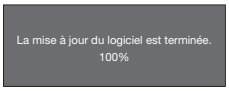
Exemple

ATTENTION

- **Ne retirez pas le périphérique mémoire USB de l'appareil, et ne débranchez pas le cordon du secteur pendant toute la durée de mise à jour du logiciel.**

5 Une fois le logiciel mis à jour, un message s'affiche à l'écran pour indiquer le succès de l'opération. Quelques secondes plus tard, le téléviseur redémarre automatiquement.

Exemple



- Lorsque le logiciel est mis à jour :
  Le voyant DEL du téléviseur clignote.
- Lorsque la mise à jour du logiciel est terminée :
  Le voyant DEL du téléviseur clignote plus vite.
- Si la mise à jour a échoué, vérifiez le fichier sur le périphérique mémoire USB, réintroduisez-la correctement, puis essayez de nouveau de procéder à la mise à jour du logiciel.

6 Retirez le périphérique mémoire USB une fois le téléviseur a redémarré.

LC-70_60LE550U_F_03.indd 26 2012/12/12 13:56:32

Annexe

Guide de dépannage

Problème	Solution possible
• Pas d'alimentation	• Vérifiez si vous avez appuyé sur **POWER** de la télécommande. ➡ **Page 13** Si l'indicateur sur le téléviseur ne s'allume pas, appuyez sur **POWER** sur le téléviseur. • Le cordon secteur est-il débranché ? ➡ **Page 9** • Le téléviseur est-il sous tension ? ➡ **Page 13**
• L'appareil ne fonctionne pas.	• Des influences externes comme des éclairs, de l'électricité statique, peuvent provoquer des erreurs de fonctionnement. Dans ce cas, faites fonctionner l'appareil après avoir mis tout d'abord le téléviseur hors tension, ou débranchez le cordon secteur et rebranchez-le une ou deux minutes plus tard.
• La télécommande ne fonctionne pas.	• Les piles sont-elles en place avec leurs polarités (+, –) alignées ? ➡ **Page 10** • Les piles sont-elles usées ? (Remplacez par des piles neuves.) • Utilisez-vous l'appareil sous un éclairage violent ou fluorescent ? • Un éclairage fluorescent est-il placé à proximité du capteur de télécommande ?
• L'image est coupée par un écran avec barres latérales.	• La position de l'image est-elle correcte ? ➡ **Pages 25 et 26** • Les réglages du mode de l'écran, comme la taille de l'image, sont-ils corrects ? ➡ **Page 17**
• Couleur étrange, couleur claire, ou mauvais alignement des couleurs.	• Réglez la tonalité de l'image. ➡ **Page 19** • La pièce est-elle trop claire ? L'image peut paraître sombre dans une pièce trop éclairée.
• L'alimentation se coupe brusquement.	• La minuterie d'extinction a-t-elle été réglée ? ➡ **Page 14** • Vérifiez les réglages de commande d'alimentation. ➡ **Page 20** • La température interne de l'appareil a augmenté. Retirez les objets bloquant les évents ou nettoyez.
• Pas de son.	• Le raccordement aux autres appareils est-il correct ? ➡ **Page 12** • Le volume est-il trop bas ? ➡ **Page 14** • « Variable » a-t-il été sélectionné pour « Sélect. sortie » ? ➡ **Page 25** • Avez-vous appuyé sur **MUTE** sur la télécommande ? ➡ **Page 14** • Vérifiez la sortie audio de l'appareil externe connecté. Le volume est-il trop faible ou coupé ? • Lorsqu'un appareil externe est connecté via un câble HDMI, vous pouvez être amené à configurer l'audio pour réaliser la sortie sur le câble HDMI. • Lorsque la sortie audio ne provient pas de l'appareil connecté à la prise PC IN ou HDMI IN 1, vérifiez le réglage de « Sélection Audio PC ». ➡ **Page 21** • Même lorsqu'un appareil externe est connecté à l'aide d'un câble certifié HDMI, il est possible qu'une connexion par câble audio soit nécessaire en fonction du type d'appareil et du support en cours de lecture. Dans ce cas, outre la connexion d'un câble certifié HDMI sur la prise HDMI IN 1, connectez un câble avec mini-prise stéréo ø 3,5 mm sur la prise AUDIO IN et réglez « Sélection Audio PC » sur « HDMI1 ». ➡ **Page 21** • Si vous connectez un ordinateur via un câble certifié HDMI, vérifiez les points suivants : - Est-ce que la sortie audio de l'ordinateur est correctement configurée ? Vérifiez les réglages de la sortie audio et le format de sortie audio des Propriétés sonores de l'ordinateur. Seul le format audio PCM peut être envoyé sur une sortie. L'audio compressé (avec un taux d'échantillonnage de 32 kHz, 44,1 kHz ou 48 kHz) et le format audio DTS ne peuvent pas faire l'objet d'une sortie. - Selon la carte, il est possible que seuls des signaux vidéo puissent être envoyés sur la sortie. Dans ce cas, outre la connexion d'un câble certifié HDMI sur la prise HDMI IN 1, connectez un câble avec mini-prise stéréo ø 3,5 mm sur la prise AUDIO IN et réglez « Sélection Audio PC » sur « HDMI1 ». ➡ **Page 21** • Si vous utilisez un câble de conversion DVI-HDMI pour connecter un appareil externe au téléviseur, vérifiez les points suivants : - Y a-t-il un câble audio connecté ? Le câble de conversion DVI-HDMI n'est destiné qu'à la vidéo. Connectez un câble avec mini-prise stéréo ø 3,5 mm pour écouter l'audio. - Est-ce que HDMI IN 1 est utilisé ? Lorsque le téléviseur est connecté à une autre prise HDMI IN, l'audio et la vidéo ne sont pas émis simultanément même si un câble avec mini-prise stéréo ø 3,5 mm est connecté à la prise AUDIO IN partagé pour PC IN et HDMI IN 1. - « PC IN » a-t-il été sélectionné pour « Sélection Audio PC » ? ➡ **Page 21**

LC-70_60LE550U_F_04.indd 27 2012/12/07 18:11:48

Problème	Solution possible
• Pas d'image.	• Le raccordement aux autres appareils est-il correct ? ➡ **Page 12** • L'entrée correcte a-t-elle été sélectionnée ? ➡ **Page 16** • « Marche » a-t-il été sélectionné pour « Audio seul » ? ➡ **Page 25** • Si l'image de l'ordinateur ne s'affiche pas, vérifiez les points suivants : - Lorsque vous connectez un ordinateur portable au téléviseur, vérifiez que le mode de sortie de l'affichage de l'ordinateur est configuré sur moniteur externe. - Vérifiez le réglage de la résolution sur l'ordinateur. Avez-vous entré un signal non-compatible ? ➡ **« Tableau des ordinateurs compatibles » ci-dessous**
• La qualité d'image des programmes HD est médiocre.	• Pour profiter d'images HD à partir d'un appareil externe, vous devez configurer une connexion HDMI ou une connexion composante. • Si le contenu du programme n'est pas en qualité HD, les images ne peuvent pas être affichées. Vérifiez que le programme que vous regardez propose des images HD. • Il est peut-être nécessaire de configurer le boîtier décodeur de réception par câble/satellite HD pour reproduire des images HD via câble/satellite. • Il est possible que la diffusion par câble/satellite ne prenne pas en charge une résolution de signal de 1080p.
• Le téléviseur émet quelquefois un bruit de craquement.	• Il ne s'agit pas d'un dysfonctionnement, mais de l'expansion/contraction du coffret suite aux changements de température. Ceci n'a aucune incidence sur les performances du téléviseur.

Guide de dépannage - Message d'erreur

Exemple d'un message d'erreur affiché à l'écran	Solution possible
• Échec de réception de l'émission.	• Vérifiez le câble d'antenne. Vérifiez que l'antenne est correctement installée.

Tableau des ordinateurs compatibles

Il est nécessaire de régler correctement l'ordinateur pour afficher les signaux XGA et WXGA.

PC	Résolution		Fréquence horizontale	Fréquence verticale	Norme VESA
PC	VGA	720 x 400	31,5 kHz	70 Hz	—
		640 x 480	31,5 kHz	60 Hz	O
			37,9 kHz	72 Hz	O
			37,5 kHz	75 Hz	O
	SVGA	800 x 600	35,1 kHz	56 Hz	O
			37,9 kHz	60 Hz	O
			48,1 kHz	72 Hz	O
			46,9 kHz	75 Hz	O
	XGA	1024 x 768	48,4 kHz	60 Hz	O
			56,5 kHz	70 Hz	O
			60,0 kHz	75 Hz	O
	WXGA	1360 x 768	47,7 kHz	60 Hz	O
	SXGA	1280 x 1024	64,0 kHz	60 Hz	O
	1080p	1920 x 1080	67,5 kHz	60 Hz	—

VGA et XGA sont des marques déposées d'International Business Machines Corp.

EFFACER LE NUMÉRO SECRET

Si vous avez oublié votre numéro secret, effacez-le en procédant comme suit.

1 Sélectionnez « Bloquer » dans le menu d'installation pour afficher l'écran du numéro secret. (Pour utiliser le d'affichage sur l'écran, voir page 18.)

2 Maintenez enfoncées simultanément **CH∧** et **VOL+** sur le téléviseur jusqu'à ce que le message apparaisse à l'écran.

Le numéro secret est ☐☐☐☐ **.**

REMARQUE

• Par mesure de précaution, notez votre numéro secret ci-dessus et conservez-le dans un endroit sûr.

LC-70_60LE550U_F.indb 28 2012/12/06 16:47:18

Fiche technique

Rubrique			Modèle : LC-70LE550U	Modèle : LC-60LE550U
Panneau ACL	Taille		Classe 70″ (69 $^{1}/_{2}$″ Diagonal)	Classe 60″ (60 $^{1}/_{32}$″ Diagonal)
	Résolution		2 073 600 pixels (1 920 × 1 080)	
Fonction Télévision	Standard TV (CCIR)		Standard de télévision américain Système ATSC/NTSC	
	Canal de réception	VHF/UHF	VHF 2-13 c, UHF 14-69 c	
		CATV	1-135c (canal non brouillé uniquement)	
		Émission numérique terrestre (8VSB)	2-69c	
		Câble numérique*1 (64/256 QAM)	1-135c (canal non brouillé uniquement)	
	Multiplex audio		Système BTSC	
Sortie audio			10W × 2	
Prises	Arrière	HDMI IN 1	Entrée HDMI avec HDCP, entrée Audio (mini-prise stéréo de Ø 3,5 mm)	
		HDMI IN 2	Entrée HDMI avec HDCP	
		COMPONENT IN	Entrée COMPONENT	
		PC IN	Entrée ANALOG RGB (PC) (Connecteur femelle mini D-sub 15 broches), entrée Audio (mini-prise stéréo de Ø 3,5 mm)	
		ANT/CABLE	75 Ω non équilibré, Type F × 1 pour Analogue (VHF/UHF/CATV) et Numérique (ANT/CÂBLE)	
		AUDIO IN	Entrée audio (mini-prise stéréo de Ø 3,5 mm)	
		DIGITAL AUDIO OUT	Sortie audio numérique optique × 1 (PCM/Dolby Digital)	
		AUDIO OUT	Sortie audio	
	Côte	HDMI IN 3	Entrée HDMI avec HDCP	
		VIDEO IN	Entrée AV	
		USB for SERVICE	Actualisation logiciel	
Langue OSD			Anglais/Français/Espagnol	
Alimentation électrique			CA 120 V, 60 Hz	
Consommation En Mode			107 W	96 W
Consommation d'énergie			214 W (0,2 W en attente avec CA 120 V)	178 W (0,2 W en attente avec CA 120 V)
Poids		Téléviseur + socle	82,7 lbs./37,5 kg	61,7 lbs./28,0 kg
		Téléviseur seul	76,1 lbs./34,5 kg	55,1 lbs./25,0 kg
Dimension*2 (L × H × P)		Téléviseur + socle	62 $^{39}/_{64}$ × 38 $^{19}/_{64}$ × 14 $^{11}/_{64}$ pouce	54 $^{19}/_{64}$ × 33 $^{1}/_{2}$ × 14 $^{11}/_{64}$ pouce
		Téléviseur seul	62 $^{39}/_{64}$ × 37 $^{21}/_{64}$ × 3 $^{9}/_{32}$ pouce	54 $^{19}/_{64}$ × 32 $^{17}/_{32}$ × 3 $^{1}/_{32}$ pouce
Température de fonctionnement			+32°F à +104°F (0°C à +40°C)	

*1 Les messages d'alerte d'urgence via le câble ne peuvent pas être reçus.
*2 Les « Dimensional Drawings » (Schémas dimensionnels) se trouvent sur le mode d'emploi espagnol.

- SHARP se réserve le droit de procéder à des modifications de la conception et des spécifications sans préavis, dans le cadre de sa politique d'amélioration continue. Les chiffres des performances indiqués dans les spécifications sont des valeurs nominales des unités de production. Les appareils peuvent présenter individuellement des déviations par rapport à ces valeurs.
- La Consommation En Mode est mesurée selon les exigences du programme Energy Star pour les télévisions.

Précautions lors de l'utilisation dans des environnements ayant une haute ou basse température

- Lorsque l'appareil est utilisé dans un endroit (une pièce ou un bureau, par exemple) ayant une basse température, l'image peut laisser des traces ou apparaître avec un léger délai. Ceci n'est pas un défaut de fonctionnement et l'appareil fonctionne de nouveau normalement lorsque la température redevient normale.
- Ne laissez pas l'appareil dans un endroit chaud ou froid. Ne le laissez pas non plus dans un endroit directement exposé au soleil ou à proximité d'un radiateur, ceci pouvant provoquer des déformations du coffret et des problèmes de fonctionnement du panneau à cristaux liquides.
  Température de stockage : −4°F à +140°F (−20°C à +60°C)

LC-70_60LE550U_F_04.indd 29 2012/12/28 11:26:49

Informations sur la licence d'utilisation du logiciel pour ce produit

■ **Composition du logiciel**
Le logiciel accompagnant ce produit comprend différents composants logiciels dont chaque droit d'auteur est détenu par SHARP ou par des tiers.

■ **Logiciel développé par SHARP et logiciel libre**
Les droits d'auteur pour les composants logiciels et les différents documents applicables fournis avec ce produit qui ont été développés ou rédigés par SHARP sont la propriété de SHARP et sont protégés par la loi « Copyright Act », des traités internationaux et autres lois applicables. Ce produit utilise également des logiciels distribués gratuitement et des composants logiciels dont les droits d'auteur sont détenus par des tiers.

■ **Obtenir le code source**
Certains concédants de licence de logiciel libre exigent du distributeur qu'il fournisse le code source avec les composants logiciels exécutables. Pour en savoir plus sur l'obtention du code source pour les logiciels libres, et autre accord de licence, visitez le site Web suivant :

http://www.sharpusa.com/software

Nous ne sommes pas en mesure de répondre aux questions concernant le code source pour les logiciels libres. Le code source pour les composants logiciels dont les droits d'auteur ne sont pas détenus par SHARP n'est pas distribué.

■ **Remerciements**
Les composants logiciels libres suivants sont fournis avec ce produit :
• SIL OPEN FONT LICENSE Version 1.0/Bitstream Vera Fonts/LARABIE FONTS

■ **Software Copyrights**

SIL OPEN FONT LICENSE Version 1.0

This Font Software is Copyright © 2003-2005, SIL International (http://scripts.sil.org/). All Rights Reserved.

Bitstream Vera Fonts

Copyright © 2003 by Bitstream, Inc. All Rights Reserved. Bitstream Vera is a trademark of Bitstream, Inc.

Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of the fonts accompanying this license ("Fonts") and associated documentation files (the "Font Software"), to reproduce and distribute the Font Software, including without limitation the rights to use, copy, merge, publish, distribute, and/or sell copies of the Font Software, and to permit persons to whom the Font Software is furnished to do so, subject to the following conditions:
The above copyright and trademark notices and this permission notice shall be included in all copies of one or more of the Font Software typefaces.

The Font Software may be modified, altered, or added to, and in particular the designs of glyphs or characters in the Fonts may be modified and additional glyphs or characters may be added to the Fonts, only if the fonts are renamed to names not containing either the words "Bitstream" or the word "Vera".

This License becomes null and void to the extent applicable to Fonts or Font Software that has been modified and is distributed under the "Bitstream Vera" names.

The Font Software may be sold as part of a larger software package but no copy of one or more of the Font Software typefaces may be sold by itself.

THE FONT SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS", WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ANY WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NONINFRINGEMENT OF COPYRIGHT, PATENT, TRADEMARK, OR OTHER RIGHT. IN NO EVENT SHALL BITSTREAM OR THE GNOME FOUNDATION BE LIABLE FOR ANY CLAIM, DAMAGES OR OTHER LIABILITY, INCLUDING ANY GENERAL, SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, WHETHER IN AN ACTION OF CONTRACT, TORT OR OTHERWISE, ARISING FROM, OUT OF THE USE OR INABILITY TO USE THE FONT SOFTWARE OR FROM OTHER DEALINGS IN THE FONT SOFTWARE.

Except as contained in this notice, the names of Gnome, the Gnome Foundation, and Bitstream Inc., shall not be used in advertising or otherwise to promote the sale, use or other dealings in this Font Software without prior written authorization from the Gnome Foundation or Bitstream Inc., respectively. For further information, contact:
fonts at gnome dot org.

LARABIE FONTS

This Font Software is Copyright © 1996-2001, Ray Larabie. All Rights Reserved.

LC-70_60LE550U_F.indb 30 2012/12/06 16:47:18

SHARP®

GARANTIE LIMITÉE

Produits électroniques de consommation

Félicitations pour votre achat!

Sharp Électronique du Canada Ltée (« Sharp ») garantit à l'acheteur initial de ce produit de marque Sharp (le « produit ») que, s'il est emballé dans son contenant original et s'il est vendu ou distribué au Canada par Sharp ou par un détaillant autorisé Sharp, et s'il n'a pas été vendu « tel quel » ou s'il ne s'agissait pas d'une « vente ferme », le produit est exempt de défaut de fabrication et de vice de matériau pour la période de garantie stipulée et s'engage auprès de l'acheteur initial et durant ladite période à réparer la défectuosité ou à remplacer le produit défectueux.

Conditions : La présente garantie limitée ne s'applique pas :

(a) Aux dommages causés ou aux réparations requises sur les appareils qui ont fait l'objet d'un emploi abusif, de négligence, d'un accident, d'une installation inadéquate ou d'une utilisation non appropriée, tel qu'il est mentionné dans le manuel du propriétaire ou dans toute autre documentation applicable sur le produit ;
(b) Aux dommages causés ou aux réparations requises sur les produits Sharp trafiqués, modifiés, réglés ou réparés par une entité autre que Sharp, un centre agréé de service Sharp ou un détaillant autorisé au service Sharp ;
(c) Aux dommages causés ou aux réparations requises à la suite de l'utilisation du produit avec des articles non désignés ou approuvés par Sharp, y compris, mais sans en être limité, des rubans pour nettoyage de tête et des agents de nettoyage chimiques ;
(d) Au remplacement des accessoires, des pièces en verre, des articles consommables ou des périphériques, devenu nécessaire à la suite d'une utilisation normale du produit, y compris, mais sans en être limité, les écouteurs, les télécommandes, les adaptateurs c.a., les piles, la sonde de température, les plateaux, les filtres, les courroies, les câbles et le papier ;
(e) Aux défauts cosmétiques à la surface ou au boîtier extérieur du produit, et qui sont attribuables à la détérioration ou à l'usure résultant d'un usage normal ;
(f) Aux défectuosités causées ou aux réparations requises à la suite de dommages causés par des conditions extérieures et relatives à l'environnement, y compris, mais sans en être limité, une tension de la ligne électrique ou de transmission trop élevée, du liquide répandu ou une catastrophe naturelle ;
(g) Aux réclamations de garantie des produits dont les numéros de série et de modèle, ainsi que l'attestation CSA/CUL sont inappropriés ou illisibles ;
(h) Aux produits utilisés à des fins commerciales ou de location ;
(i) Aux coûts d'installation, de configuration et (ou) de programmation.

Pour obtenir un service après-vente : La réparation sous garantie est offerte à la condition que le produit Sharp soit livré avec la preuve d'achat (sur laquelle est indiquée la date d'achat) et une copie de la présente garantie limitée à un centre agréé de service Sharp ou chez un détaillant autorisé au service Sharp. La réparation sur place sous garantie sera effectuée aux endroits accessibles par véhicule routier et situés à moins de 50 km d'un centre agréé de service Sharp sur tout téléviseur Sharp doté d'un écran de 42 po ou plus et sur tout four à micro-ondes à hotte intégrée ou tiroir à micro-ondes pour la maison Sharp. Aucune autre entité (y compris les détaillants et les centres de service Sharp) n'est autorisée à prolonger la durée de la garantie, à fournir des garanties autres ou à transférer cette garantie au nom de Sharp. L'acheteur doit assumer tous les coûts de démontage, de réinstallation, de transport et d'assurance de l'appareil.

Les garanties expresses de la présente garantie limitée remplacent et Sharp décline, sauf pour les consommateurs-acheteurs domiciliés au Québec et à l'exception des cas où la loi en vigueur l'interdit, toutes les autres garanties et conditions, expresses ou implicites, découlant de la loi, d'un règlement, de la conduite habituelle ou de l'usage du commerce, y compris, mais sans en être limité, les garanties ou les conditions implicites de qualité marchande et d'adaptabilité à une utilisation ou à une fin particulière, et/ou d'absence de contrefaçon. **Limites (non applicables aux consommateurs-acheteurs domiciliés au Québec, dans la mesure où la loi en vigueur au Québec l'interdit) :** a) Sharp ne sera en aucun cas responsable des dommages accessoires, spéciaux, consécutifs, économiques, exemplaires ou indirects de quelque type ou nature que ce soit (y compris la perte de profits ou les dommages par suite de la perte de temps, d'utilisation ou de données) découlant de l'utilisation ou du rendement d'un produit ou de la défectuosité d'un produit, même si Sharp est informé ou a été avisé de la possibilité de tels dommages; b) les recours mentionnés dans la présente garantie limitée constituent l'exécution intégrale de toutes les obligations et responsabilités de Sharp envers l'acheteur à l'égard du produit et constituera la satisfaction entière de toutes les réclamations, qu'elles soient en fonction d'un contrat, d'une négligence, d'une responsabilité stricte ou autrement.; Dans certaines provinces, il est interdit d'exclure ou de limiter l'application de certains dommages ou de certaines limites sur la durée ou l'annulation de certaines garanties ou conditions implicite. Par conséquent, dans ces provinces, les exclusions et les limites indiquées aux présentes peuvent ne pas s'appliquer. La présente garantie limitée est, sauf pour les consommateurs-acheteurs domiciliés au Québec, régie par les lois de la province canadienne dans laquelle l'acheteur a acquis le produit. Pour les consommateurs-acheteurs domiciliés au Québec, la présente garantie limitée est régie par les lois du Québec.

PÉRIODES DE GARANTIE (calculées à partir de la date d'achat originale) : Pièces et main-d'œuvre (exceptions relevées)

Produits audio	1 an	
Produit Blu-Ray	1 an	
Projecteur	1 an	(lampe 90 jours)
TV ACL	1 an	
Four à micro-ondes	1 an	(magnétron – 4 ans supplémentaires)
Purificateur d'air	1 an	
Climatiseur portatif	1 an	
Générateur d'ions Plasmacluster	1 an	
Lunettes 3D	1 an	
Adaptateur de réseau local sans fil	1 an	

Pour connaître le nom et l'adresse du détaillant autorisé au service ou du centre agréé de service Sharp le plus près, ou pour obtenir davantage de renseignements sur la présente garantie limitée, sur les offres de garantie prolongée de Sharp ou sur les ventes de produits ou d'accessoires Sharp, veuillez communiquer avec Sharp :

- En écrivant à Sharp Électronique du Canada Ltée, 335 Britannia Road East, Mississauga (Ontario) L4Z 1W9
- En appelant au 905 568-7140
- En visitant notre site Web : **www.sharp.ca**

LA SATISFACTION DE NOS CLIENTS
LE SERVICE
SHARP
NOUS PLACE AU PREMIER RANG

CETTE GARANTIE LIMITÉE EST VALIDE UNIQUEMENT AU CANADA.

Révision 01/01/12

LC-70_60LE550U_F.indb 31 2012/12/06 16:47:18